Vol. 31 No. 8796 Wednesday April 15 1936 TAIRIKU NIPPO 昭和十一年四月十五日（水曜日）第八千七百九十六號

大陸日報

TAIRIKU NIPPO
(THE CONTINENTAL DAILY NEWS)
PUBLISHED BY
TAIRIKU NIPPO SHA, LTD.
213 & 215 CORDOVA ST. E.
VANCOUVER, B. C.

本紙定價（前金）
壹ケ月七拾五仙
六ケ月四弗貳拾五仙
壹ケ年八弗貳拾五仙
發行所 株式會社大陸日報社
社長 山崎寧
晩香坡市東カドバ街二一五
電話ダグ五五三

紙はり
アレキサンダー街四〇六
電話ハイ六〇八四エル
不在中シー一三九〇アール
小林（證明掛持）

チエリー美粧院へ
晩市パウエル街六三
ピーシー州公認 渡邊琴子
電話シー七六八〇アール

富士美容院
モーラー美容專門學校出身 矢部しげ子
電話ハイランド四九八一キル

美粧院
州公認 北野美江
自宅ハイ一〇一

ピーシー州公認美容師 池田照子

國際平和の維持に 日本政府の協力要請

米國各方面名士廿七名が連署で 廣田首相に平和メッセージ

ニウヨーク十四日―コロンビア大學々監カール・アッカーマン他米國財界、言論界に實業界の代表二十七名は十四日午後連署を以て廣田首相に電報を送り國際平和の維持に關し日本政府の協力を要請した、平和メッセージの全文は次の通りである「閣下が三月二十五日外國新聞記者團に對し

國際平和の確保

に助する信念を表明された聲明に接し茲に平和のメッセージを閣下に呈する、國際間の相互理解は嚴然たる相互の義務、誠實への必然的前提であると確信し現在國際間には繼續される時代よりの忌むべき遺物として理由なき反感が介在する事を認識として下名は閣下を通じて日本國民に對し日米國間の關係に新紀元を劃し積極的自助に對する障害を打破し兩國民の前途は温く兩國民共通の感情より解決するに至るべき事を期待する機會を創造する事を期す、將來日米兩國政府の政策が近く進歩を示し實大な理想を把握し且此の理想を前進に促する永續的實在に化する兩大國民の創造的能力が有效に發揮されることを

眞劍なる希望を

以て懇望する」署名者の中にはジョンス・ホプキンス大學總長イザイア・ボーマン、ニウヨーク大學教授ハリー・チェース、米國記者協會々長グローブ・パタソン、銀行家フランク・バンダリップ、新聞記者ウイリアム・アレン・ホワイト、國際決濟銀行總裁レオン・フレザー、法律家ゼームス・ゼラード、ニウヨーク管區司教ウイリアム・マニング等の名士が擧げられてゐる

地方官界刷新の爲 首の飛ぶ人々

北海道長官佐上信一氏初め ―七長官が勇退する

東京十五日―廣田内閣は地方官界刷新の爲め地方官大異動斷行を企圖、慎重に考慮を重ねてゐたが十五日午前午後に亘つて勇退組知事の最後的折衝を遂げた結果勇退組知事として北海道長官佐上信一、京都府知事鈴木信太郎、新潟縣知事宮脇梅吉、福岡縣知事阿部嘉七、島根縣知事中谷務、[illegible]縣知事[illegible]、大分縣知事山口易之の七長官を決定したので同日午後勇退組知事に對し辭表の提出を慫慂する事となつた、右に伴ふ知事級大異動は前閣に進めば來る廿一日の閣議に於て正式決定發表される段取りである

◇

廣田内閣は今回の地方長官異動を機會に滿洲國民政部總務司長[illegible]及びハルビン特別市總務處長佐[illegible]を陞任後に内地に喚び戻し地方長官に任命する事に方針を決定し目下關係方面に交渉中だが之と交換に地方長官より二名を選び滿洲國に送る事になつた

對滿事務局會議

東京十五日―對滿事務局では十五日午後一時半より首相官邸に於いて參與會議を開催、寺内總裁以下村次長各參與出席、先づ寺内總裁より就任の挨拶を述べた後滿洲國に於ける治外法權の撤廢に依り來る七月一日より課税權の移讓、警察行政權の引繼ぎを實施する事になるので右に伴ひ居住の自由、移轉の自由、行政權の移行に關し審議し大體意見の一致を見て同三時過ぎ散會した、尚關係當局に於いては治外法權撤廢に關する日滿

條約案の草案を作成して樞府に御諮詢を仰ぐ事になる筈

國際勞働會議

代表が出發

東京十五日―第二十回國際勞働會議帝國代表北岡壽逸（政府側）澁澤正雄（資本家側）の一行は十五日午前九時東京驛發列車で出發した、十四日夜出發した勞働者側代表河野密と神戸で落合ひ十七日午後三時同地出帆の照國丸で鹿島立つ事となつてゐる

外地長官の更迭 考へてゐない

宇垣朝鮮總督と會見後に…… 首相が記者團に語る

東京十五日―廣田首相は十五日進退を注目されてゐる宇垣朝鮮總督と會見、一時間餘に亘りて懇談を重ねたが、會見後廣田首相は記者團と會見、次の如く語つた

宇垣總督は今回上京を機會に挨拶を述べに來られたのと朝鮮の一般政情殊に滿洲問題及び朝鮮に關聯する外交問題等に就き色々話をされたのである、從つて自分から特別申出た要件もなく又人事の話等一切出なかつた、東京滯在は十日位の豫定だと話された、いやしくも朝鮮總督と云ふが如き大官の進退を臨時だ等と云ふ事で決めるべきではない、外地の長官は一生の仕事としてやつて貰ひ度いと考へてゐる、議會後に外地長官の更迭等全く考へてゐない

宇垣總督は更らに永田拓相を訪問し會談したが進退問題に關し總督と首相拓相との會見内容は注目されてゐる

當面の問題

首相が語る

廣田首相は當面の諸問題に就いて十五日午後首相官邸で次の如く語つた

勅選の補充は大體今月末になるだらうと思ふが目下缺員は數名で適當な人があれば全部補充しても良いと思ふ、樞密顧問官の補充に就いては今の處何にも考へてゐないが何れ樞密院議長とも打合せた上で遠からず補充せねばなるまい、無任所大臣問題に就いては何れ議會後になつて行政機構の改革をやつて見て必要があれば置く事になるだらうが今は其所まで考へてゐない、特別議會に提出する法案は相當多いので出來る限り速に議會に提出する樣準備を急いでゐる

然し法案の大部分は前議會で相當論議し盡されたものばかりであるから大體はすら〳〵と運ぶものと思つてゐる、議會開會前の政黨總裁訪問に就いては何にも考へてゐない云々

代表的財界人が 時局認識に乘出

馬場藏相と懇談する

東京十五日―財界では二・二六事件發生以來時局の推移に鑑み各方面で大藏當局との懇談を希望してゐるので此の間全産聯會長郷誠之助男が斡旋の勞を執り愈々來る二十一日星ヶ岡茶寮に於て次の如く銀行、産業兩方面に亘る代表的財界人と共に馬場藏相を招き相互に腹藏なき意見の交換を遂げる事となつた、而して馬場藏相としては過般の關西旅行に於ける大阪の實業家との懇談會席上同樣主として時局の認識問題を中心に財界人の考慮を要望する筈で此の會合は今後の財政經濟政策を現實に決定する有力なる一要因として各方面から異常なる興味を以て見られてゐる、當日の出席者は次の諸氏である

△大藏省側、馬場藏相△財界側、井坂孝、池田成彬、磯村豐太郎、原邦造、大橋新太郎、小倉正恒、門野重九郎、各務鎌吉、矢野恒太、串田萬藏、牧田環、藤原銀次郎、宮島清次郎△幹事側、郷誠之助、高島誠一

埃國公使館新設

在アレキサンドリア大城總領事より十五日外務省着電に依ればエヂプト政府は十一日の閣議に於て東京に公使館を新設して來る六月一日より開館の運びに至るべき旨を正式に決定したと、尚我がカイロ新設公使館も之と前後して來る九月より開館、事務を開始するから日埃兩國の親善關係は一層の緊密化が期待されてゐる

伊空軍エ國首都へ進軍

奴隷解放を伊國自慢げに報告

ローマ十四日―イタリー空軍の精鋭八機は十三日アヂス・アベバの上空を旋回偵察を行ふと同時に威嚇のビラを撒布したと傳へられるが右偵察の結果首都近郊に廣大な着陸場のある事を確認、イタリー參謀本部では首都アヂス・アベバへの空中進軍計畫に着手したと解される

ジュネーブ十四日―イタリー代表部は十四日午後聯盟事務總長アブノールに對しエチオピア占領地帶に於けるイタリー官憲の奴隷解放の實情を[illegible]十三人委員會各代表に[illegible]ものであるが[illegible]エチオピア占領地帶に於ける奴隷[illegible]

大角前海相が

南洋を視察

前海相軍事參議官大角岑生大將は我が南方の生命線たる南洋委任統治領の諸群島視察の爲[illegible]帶同、十六日横濱出帆の[illegible]マリアナ群島のサイパンに向け出發する事になつた、同大將は嘗つて南洋諸島を視察した事もなく全く初めての視察で同視察の結果は相當期待されてゐる

喜多少將が出發

東京十五日―[illegible]喜多誠一少將は[illegible]任地に向け[illegible]

サイパン視察後パラウ島にも赴き五月十二、三日頃歸京の豫定

シャム皇族訪日

神戸十五日―シャム國皇族同國内務省顧問サゴール・ハラバーン殿下並びに同妃殿下は姫君チリー女王殿下と共に十四日午前神戸入港オリエンタル・ホテルに入らせられた、殿下には約二週間に亘り

◇…大陸風景

お手々繋いで仲よく致しませうとアメリカから廣田首相へ電報が來る、米國にも平和風が吹く

……△……

だが尨大な海軍豫算や太平洋岸防備強化があると一寸手を繋ぐに邪魔となる

……△……

手袋のまゝの握手は冷い、どうせするなら柔肌の熱き血潮に觸れて見てはどんなもんです

……△……

エチオピア占領地帶の奴隷解放聲明書をイタリー提出、善人振を廣告する邊り全く相當な國

……△……

强盗に押入り而して歸り際玄關先の下駄を揃へてやつても無罪にも善人にもならない

日加貯蓄

◇◇貯蓄預金 當座預金
◇◇公債賣買 信託預金
◇◇日本送金 最近締切日
何れの地方へでも無手數料で御取扱ひ致します
エシア、氷川丸 ジャクソン 四月十七日（金曜日）

日加合同貯蓄會社
晩香坡市パウエル街三九八
電話ダグラス四〇〇〇

JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO.
P.O. Drawer 130 398 Powell Street
Vancouver, B. C.

日本郵船 C. P. R. アメリカンライン
日本行船切符
C.P. Express Moneyorder
販賣代理店
横濱正金銀行預金送金無手數料取扱
利和食料雑貨精米
新西院市 西口商店

樂に早く巻ける事を御希望なら最上との定評ある
シャンテクラー シガレット紙を御使用あれ 必ず御滿足出來ます
Chantecler CIGARETTE PAPERS
シャンテクラー シガレット紙を御使用あれ
倍大自動式ブック 一包僅か五仙

SUN LIFE OF CANADA
加奈陀サン生命保險會社
青年の方は 僅か一日七仙の節約で二十才前後の方は年一回掛の略貳拾弗内外で壹千弗の貯蓄保險が得られます
中年の方は 安い掛金で養老貯蓄保險に又は終身保險に
老年の方は 掛金が割安で七十五才乃至八十才位迄御加入出來ます
300 E. Cordova St., Vancouver, B.C.
電話ダグラス五五九九及四六九七アール
英斷を見よ 加奈陀サンの保險
中野保險

THE ROYAL BANK OF CANADA
East End Branch
Vancouver, B. C.
▲預金 ▲送金
ローヤル銀行

The Yokohama Specie Bank
822 3rd Ave., Seattle
Phone Elli. 3575 P.O. Box 1917
資本金 壹億圓
積立金 壹億貳千九百五拾萬圓
横濱正金銀行 シアトル支店

THE SUMITOMO BANK OF SEATTLE
802 3rd Ave., Seattle, Wash.
米金預金
日本向定期爲替手形
シアトル住友銀行

生命保險付貯蓄預金
年四分五厘配當
千弗
ヨークシャー貯蓄貸附組合
日本人部代理 平松偶

紙類及文房具卸商
SMITH, DAVIDSON & WRIGHT, LIMITED
スミスデビッドソン エンド ライト 會社

紙類及文房具卸商
COLUMBIA PAPER CO. LTD.

諸種製材
御入用の節は日本人係へ御面談下さい
新西院 モーハーク製材所
MOHAWK LUMBER CO.
New Westminster, B. C.

私共の主張（一）

＝二世指導教育に就いて＝

（フレザー河畔）山家安太郎（寄稿）

私はビーシー州教育會第十四回總會に臨んで非常に教へられた事の多い中に著しく私の感じた事は、その研究事項も、總ての事項も凡てが「日本語學校だけで日系兒童の躾、情、意、即ち教育の全部を盡させんとする」目的で教師も經營者も努力して居られるやうに見れば其所では日系兒童が受けつゝあるカナダの國民教育との聯絡もなく脈絡もない一事である。

◇

併し乍ら以上の議論は別として吾々の二世は「忠良なるカナダ市民」として育てなければ成らぬと云ふ極めて當然な事丈けは昨年の教育會で總決定された不動の方針（數年内にぐらつくかも知れない）と成つた事は慶賀に堪へない事である。が、その方針を實行するに當つて知らず識らずの中に「飯よりも餅の方が重く」成つてどちらが主でどちらが補であるか判らなくなるので私は農園地方の同胞の環境と私共の主張を發表して一般の御批評を仰ぎ度いのである。

◇

私達の環境――田舍では日、白人相隣接して同樣な稼業を營んで居る關係から子供達の交遊も校庭以外に延び其れ等子供達を通じて日本人社會の事は殆んど白人社會に知れ彼等の事も吾々に好く知れるのである。其の例

◇

例一……先達てヘネーの或る學校で「日本」の題下に先生の御話しがありました、美しい日本のお話しの後で日本人生徒に向ひ「皆さんは日常お米を食べるさうだが其の他に何を食べますか」と尋ねました、すると活潑な日系兒童が即座に「オコーコ」と答へました、先生は妙な顔して黒板にコ、アと書きました。すると其生徒はノー、ノー、そのココアではない「オコーコ」だと一層聲高く叫びました、先生は分らないので一體どんな形かと尋ねると、手で大きな大根の形をして見せたが一層こんがらがり、どうして食べるか根掘り葉掘り判る迄聞き、判る迄說明をしたと言ふのである。

◇

此れは最近の實話で其滑稽味の故に私達の耳に入つたのであるが此外に笑つて濟まされない多くの事が善きにつけ惡きにつけ事細く日白間に話しは交換されてゐる事實は拒めない。勿論人種意識の無い無邪氣な兒童には極めて自然な事柄なのである。（つゞく）

芝居の昔話

町の人

今から十數年前は晩市同胞の間に旭座といふ舊劇と、龍美團といふ新派劇があつた、今は在留同胞の間に種々の娛樂機關もあるが、その當時の晩市は活動寫眞の常設館はなく、パンテージ座で排斥され乍ら小さくなつて見物してゐたから日本人の芝居があると田舍からわざ〳〵見物に來たりして、賑やかなものだつた。そして騷がしい中にも何んとなく親しみがあつた。

◆

劇場はヘスチングスとメーン街の舊市役所のホールを借つて開演したがその頃の見物人は無作法極まり行儀が良くなかつた。見物しながら酒を飲んだり、物を食べたりしてホールのデッキを廢物場の樣に汚すものだから、ホール當局の白人が、呆れかへつてゐた。しまひには日本人は汚すから貸さないと云はれ、其後開演する時は、デッキ全部にソーダストを厚く散らしてあつたが、何んの事はないソーミルのヤードで見物して居る樣な氣持がした。そして其頃は刀を振り廻したり、ピストルを出す狂言などが人氣があつた。

◆

それも良いが悲劇見て居ると興奮して來ると、見物人同志が一杯機嫌で喧嘩を初めるのだからやり切れん。舊劇の俳優は、中塚治さんや、當時の女將、それから亡くなつた鹽見背吉さんなどが團頭格で、スチブストンからも木元さん（この人も亡くなつたが）其他三人の千兩役者が加はつて、とても人氣があつたものだ。中塚さんの藝も達者なものだが、女將の女役も好かつた。

◆

新派劇で鹽見のパパが材木で造つた花道をドタン、バタンと足音を立てながら舞臺へ出て來て「遠からん者は音にも聞け」とか何とか彼んとか云ふて、頭をブル〳〵と振つて怒つた顔をすると、見物人が喜んでヤンヤと騷いだものだ。新派劇の方は中山浚一さんが紳士の役で靴の音を「ギイチ〳〵」といはせながら舞臺へ出て來ると、あの鷹の樣な目が好く似合つた。今は白髮も生へてゐるだらうが、其頃は美人連が目を細くして見てゐたものだ。

◆

それから法被姿の兇い役で勇敢だつたのは杉原吉藏さんだ。裁判の場面になると辯護士に立つて嚙は「君ン藏」と云つて力んでゐたが、見物席でミセスがニコ〳〵して居たのを覺えてゐる。見物する度に同情の念に堪へなかつたのはパラード・ルームを經營してゐる半田律次さんの役だ。いつも〳〵憎まれ役で、舞臺の上では何んべんも死んだ筈だが、まだ達者でゐる。憎まれ者世にはばかると云ふが、萬更嘘でもないらしい、人の命は「半田ン」がつかん。

◆

女形で一人素的な好い聲を出すのが居て、聲を聞くと男でも惚れ〳〵する樣だが、鬚が大きいのと腰の拔けた樣な步き方をするので魚釣りのウキのやうにふら〳〵して居た。近頃はファヤビウ方面に演藝團が出來て花形役者が揃つてゐるが移民地にはかうした催しが時々あるのも好いと思ふ。

「米は米屋へ」
▲ハクマイ印　百斤入
▲マル特印　同
▲防長白米　同
▲相州白米　同
東ヘスチングス街六四九
電話ハイランド八八九エル
現金で安く買へる店

視力檢定
眼鏡調製
ヘスチングス街記念塔前
ドミニオン建物內二〇二

全く氣持よく卷けるシガレット
何時詰めても何處で手にしても　何千本お卷きになつても
其の優秀な品質に少しも變りのない
スウヰートキヤポラルシガレツト煙草
此芳香清快な　ヴアジニアシガレツト　を御試用あつて
その本當の味ひを御經驗下さい
シヤンザクラー又はヅホグユー
シガレット紙を御使ひ下さい
SWEET CAPORAL
Cigarette Tobacco
Imperial Tobacco Company of Canada, Ltd.

N.Y.K.
1404 - 4th Ave., Seattle, Wn.
郵船案內

（船名）	（入港）	（出帆）
氷川丸		四月十八日
日枝丸	四月二十日	五月二日
平安丸	五月九日	五月廿三日
氷川丸	六月一日	六月十三日
日枝丸	六月十五日	六月廿七日

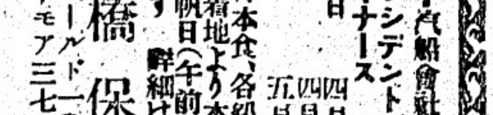
◎橫濱行三等片道　六〇弗　神戸行六二弗
日本郵船會社シアトル支店
代理店　晩市 B. W. Greer & Son Ltd.　美市 Great Northern Railway

Monarch Life Assurance Co.
一、非常の場合家族を救援
一、壯年時に事業の援助
一、子弟の教育完成
一、老後のハッピーライフ
當社を御利用下さい
モナーク生命保險會社
支社　晩香坡市ローヂャスビルデング內八〇一＝九
日本人部代理　後藤金平
電話　事務所シーモア四七四一　自宅ハイランド七七〇ワイ

VANCOUVER PACIFIC PAPER CO. LTD.
紙の御用は當會社へ
包紙、紙袋、色紙、油紙、トイレットペーパー、其他ペーパ類一切
ククリ糸、カザリ糸、文房具色々卸賣
晩香坡パシフイツク・ペーパー會社
ワター街一六〇
日本人部代理
堀壽次郎
電話　本社シーモア五三四一　自宅ツリニチー六二三一エキス

◉新種物御案內
朝鮮白菜　白軸杓子菜
山東白菜　千筋水菜
三河島菜　縮緬白菜
結球白菜　結球チーフ白菜
葉辛子菜　フダン草
小松菜　新菊
千住太葱　細葱
瀧の川ゴボー　さや豌豆
時なし大根　聖護院大根
宮重大根　練馬大根
夏大根　改良カブラ
青長胡瓜　以上一袋五仙
○當國花種及野菜種一切
肥料　殺虫劑
良品廉價の
前川商店
晩市パウエル街三六九
電話ダグラス九八一

AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES
アメリカンメイル・ダラー汽船會社
日本行三等片道五五弗
船名　「プレシデント・ライナース」　出帆日
ゼフアーソン　四月十一日
ジヤクソン　四月廿五日
マツキンレー　五月九日
美府行チケツ無料進呈、美味日本食、各船共日本人料理人及給仕がゐます美港着地より本船行タキシー及荷物運搬等無料
晩市を出發すれば間に合ひます　出帆日（午前十時半）詳細は左記へ
電話シー九五二八Ｘ　日本人船客係　高橋保一
パウエル街三九六（ホテルウオールドーフ一〇五番）（不在中はシーモア三七八八）



高等南京料理
日本人諸君の御來店を歡迎仕候
晩香坡市パウエル街二五二
新北京
電話シー五七七四　同三五一七

世評の高きグッドイアータイヤ
其外自動車附屬品一切大勉强で御用命に應じます
邦人唯一のグッドイアータイヤ
特約代理店
晩市アレキサンダー街ゴーア街角
日本オート
電話ダグラス二八九九

▲鶴龜印白味噌（飛切特等）特約一手販賣
晩香坡市パウエル街三三七
蛭崎商店
電話ドグラス九九一

▲ラヂオ修繕▼
如何なるラヂオにても丁寧に責任を以て修繕いたします
▼チューブは無料にて試驗いたします
晩市パウエル街二一三
速水繁雄

コール及マキ各種
速水（ハヤミ）薪炭
晩香坡市パウエル街二一三
電話シーモア四壹貳壹　住宅ハイランド一八〇六

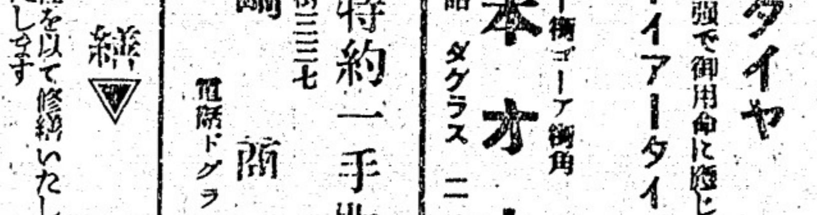
晩香坡市パウエル街二五三
ビーシー魚店
電話ダグ二七八八　夜間シー三五三八

自轉車はターメー
新古自轉車各種
アイス、スケート
電球、ノートブツク　男女用
總て大勉强にて差上ます
晩市メーン街壹壹貳
電話ダグラス五五五九
ターメー自轉車店　松居壽雄

ペーント釣道具
其他金物類一切大勉強
ビーシー金物店
晩市メーン街二〇八
電話ダグラス五五三六

船切符販賣代理
領事館及當國政府諸屆願書代作
其他法律事務代辯
井手律事務所
パウエル街三二一　電話ダグラス五五七六

記錄的快速力



巨船

船名	排水噸	總噸數
ジャパン號	三九〇〇〇	二六〇〇〇
カナダ號	同 三三〇〇〇	同 二一五〇〇
エシア號	同 二五二〇〇	同 一六八〇〇
ロシア號	同 二五二〇〇	同 一六八〇〇

利便
三等の待遇は特に注意して居ります
船室は各船共最上の場所を選び清潔で寢臺はスプリングベッドです
日本食の用意があります
各船共日本人が乘組んで居ります
沙市より同賃金で連絡切符差上ます
今回特に日本人コック二名を乘船致させました、日本人の御客様には純日本食を差上ます

出帆表
五月二日×カナダ
五月十六日　ロシア
五月三十日×ジャパン
六月十日　エシア
×は、ホノルル寄港

安全
何れも太平洋上の巨船です、船の大きな事は本社船へ乘つて初めて知る事實です
少し位の時化（シケ）でもビクとも致しません
婦人子供の旅行に特に安全です

……詳細は下記へ照會願ひます……
加奈陀太平洋汽船會社
Pacific Passenger Agent
CANADIAN PACIFIC (Ocean Traffic)
SETO MORE
Steamship General Passenger Agent
Vancouver, B. C.
J. J. FORSTER

造船者各位
極上杉材、精選松材キール及厚板
空氣乾燥板、松又はクリオソート
御値販賣
建築用材シングル、砂、砂利、セメント等
電話下されば販賣部員早速訪問いたします
沿岸何れの地にも廻漕いたします
Lulu Island Lumber Co. R.R.No.1 Eburne, B.C.
（電話マーポール八二四）支配人　バスウエル
販賣部主任　長野才松
イーバン郵局　三二電話架設中

ビルダーサプライ
各種ランバー、シングル、ドアーウインド、ネール、セメント其他建築材料一切最も安價にて販賣いたします
倘住宅、鷄小屋、バーン等の請負を專門として居ります
電話或は郵便にて御通知下されば遠近に拘らず早速セールスマン出張の上見積値段運搬其他万般御相談に應じます
ファンリッヂ製材會社
瀧本與次郎
ビーシー州ポート・ヘネー
フランク・タウンライン
ロード角
電話　ヤード　ヘネー七九
ミル　ヘネー一三五エル
自宅　ヘネー六八

婦人家庭

生れる子供も戀愛に計算せよ

◇—家庭生活が壊れるのは個人主義な考へ方から

妻や夫の配偶者以外に戀人を持つに至つた「和製チヤタレイ夫人」が、戀愛と結婚との桎梏の中で喘いでゐる姿を、身の上相談の中におびたゞしく私たちは發見することが出來る。これは新しい戀愛道徳と性道徳の建設への一つの暗示を投げつけてゐるものであるが、それは兎も角として進歩的な性科學者たちはこの現象をどう考へてゐるか、何かの解決の鍵を求めやうとして醫學博士大川武夫氏を訪問して批評を仰ぐ事にした

◇…**夫婦** がそれ〴〵他に戀人を求めるといふ現象は最近著しく私たちの耳にする社會問題であるが、今更慌てふためいてこれが對策を講ずる問題でなく、凡そ現在の結婚制度乃至戀愛が生れ、且成立し存續する間、當に發生し發生しつゝある事柄で、從來も多いといふ事實は單に表面化してきたことに過ぎぬと思つてゐる、私が今こゝにこの問題を取り上げて見ても、現在

惱める夫婦者に何等の解決を與へないであらうといふのは、この結婚制度と戀愛の計畫若くは計畫に目を瞑してゐるからで、又一夫一婦が現在の若い人々の戀に入るまで保たれ、他に戀愛をすることが何故人間の理想に反するかといふ個人の上に打ち建てられてゐるからである

◇…**さて** 夫婦者といつても戀愛結婚とそれでないものとに分けて考へて見やう、見合結婚、即ち戀愛なき結婚の場合は

戀愛 を感じない人間があつて、さういふ夫や妻はかういふ惱みに觸れずに平凡な生涯を送るに相違ない、戀愛を感じるか否かといふは、一つには心理的な素因もあるが、も一つは性格的なもので、非戀愛的な人間といふものは夫婦關係や戀愛を金錢と結びつけやうとせないものなのです、從つて見合結婚で悲劇を生むのは、戀愛を感じた情熱的な人達にあるもので、見合結婚でその程度まで配偶者を戀人として戀愛出來るかどいふことは或る時間で愛し合ふことが

出來 ないとなれば、道徳的規範はどうあつても他の異性に戀愛の對象を求めざるを得ない、これは見合結婚のもつ重大な缺陷でそれを阻止せざる限りは救はれるものでない

◇…**次は** 戀愛結婚であるがこれは見合より遙かに夫婦外に戀愛をする可能性がある、といふのは、今日の樣な惚れたはれたの戀愛から結婚のコースに進んだのであつたら、もしそれが正しい認識でないとなれば、自分の戀愛に疑問を持ち、もつと〳〵

理想 の戀愛を望み第二の戀愛の下地を作つてくる、かうして戀愛の理想主義者は何回も戀愛と結婚を行ふやうになつて行くのです、これは戀愛の認識がはつきりせぬためだと思ひます

◇…**そこ** で問題となるのは戀愛の認識の一點にあるだらう……と思ひます、私の考へでは、戀愛といふものが非常に個人的な感情として理解されてゐるのが誤りではないかと思ひます、戀愛とは結婚と絶對に切り離せられぬ、結婚すれば必ず子がある、此子を中心に

社會 的な形態をとつてくる、戀愛はこゝまで一貫して考へねば駄目だと思ふのです、この點は從來の結婚道徳もこの戀愛道徳と似る點酷似してゐる如く見えますが前者は子を私有財産、結びつけるに反し、後者の戀愛道徳はネックスト・ゼネレーションが自分の生活に入つてきたといふ社會的認識を組立てることにあるのです

◇…**そこ** でこの結婚形態は必ずしも一夫一婦形態をとるとは限らないでせう、かういふ認識と實踐に進まぬ限り、戀愛と

結婚 はお互にいがみ合ひ混亂と紛糾を續けるのも止むを得ないだらうと思つてゐます、さうはいふものゝ、もつと手近かな解決を求むるとすれば、戀愛から結婚の道程を自分一人で解決せずにその情勢で戀愛から結婚まで進んで果して正しいかどうかを決定する爲に、多くの人の共力を仰ぎそれによつて幾分なりとも悲劇性を少くするやうにと、これから結婚する人達への御注意だけに止めておきたい

春のお化粧は明るい感じに

—外出から歸つたら忘れずに洗顔を！

▲**春が**▼ 來ると、化粧の色は矢張り明るい感じのものになります、明るい感じと云ひますと色の白い方はピンク（桃色）がゝつた白粉をつけることが必要で、どちらかと云ふと色の黑い方は黄色がかつた

白粉 をつけるのが良いのです、口紅頰紅も白粉と同系統の方が良いと思へます、お若い方は櫻色、中年者はローズ色です

▲**化粧**▼ の仕方は餘りこつてりつけずに成るべく生地をのまゝ生かすやうにし粉白粉をつけた方がよろしいです、たゞし色の淡い白粉が宵に粹たやうな場合には水白粉で比較的濃い目に化粧をした方が却てよろしいでせうし、眉や目のお化粧は

線の 度ぎつい化粧を避けた方が良く、夜の場合は少し強調しても構はないでせう

◇—◇

▲**春は**▼ 化粧崩れのよくする時期ですから肌の手入れに注意されることが、化粧の基礎工作として大事です、即ちたとへば外から歸つた時は洗顏をして、クリームをつけ肌が荒れないように清潔を第一と致します、御化粧の前には顏の汚れを取りクリンシング・クリームを顏一杯に擴げ、ガーゼかタオルで汚れをとることが大切です

▲**粉白**▼ 粉の下には以前はバニシング・クリームをつけてゐたものですが、此の頃では

油の あるコールド・クリームを用ひます、之をなする時は少しもむらなくすつかり良く塗ることが必要です、近來の上手な化粧とは餘り化粧をしたといふことを強調させないでおくのが良いのです、結局個性を發揮するよう總ての「メーキアップ」をすべきです

（吉行あぐり女史談）

姙娠の初期診斷

佐伯博士の考案

姙娠かどうかを知る初期診斷法には從來世界的に有名なツオンデック・アッシハイム氏法とフリードマン氏法の二つがあり、百パーセント近く診斷できるといはれてゐるが、ツオンデック・アッシハイム氏法では動物實驗を開始してから五日後、フリードマン氏法でも十七時間後でないと結果を知ることができない、ところが動物實驗を初めて僅々二、三時間で結果を確知する新方式が今回東大講師佐伯誠一博士の手で成功、四月二—四日にわたり長崎醫大で開かれた第卅四回日本婦人科學會總會第二日目に同博士から「姙娠診斷法に關する一考案」と題して發表した

同博士の方法といふのはあらかじめ成熟した雌兎に前日僅々の處置——すなはち他の姙婦尿を注射した兎を用意しておき、大體廿四時間後の次の日姙娠かどうかの診斷を要する婦人の尿五立方センチを靜脈注射し二、三時間後その兎を解剖し卵巢の反應を見るのだが、この場合その婦人が姙娠してゐる時は卵巢大濾胞の間の組織全體に充血が來てをり、受胎してゐない場合は廣範圍の充血が起きてゐないといふのである

今日までの例による診斷の結果は非常に優秀で受胎後十五日前後の姙娠をも診斷されてゐる、佐伯博士語る「姙娠かどうかをその初期に知るには從來の方法でよいのですが流産の問題、子宮外姙娠の診斷などをつけるにはもつと短時間でわかる方法があれば好都合と考へ研究したわけです」

アップルを噛ると齒を丈夫にする

就寢前の一時間が最適

齒は痛ませぬうちに治しませう、花が咲くやうになると齒の病氣のため頰べたを腫らして泣き叫ぶ子供が急に眼につくやうになります、これは大ていの齒槽膿漏で半年も一年も前から齲齒が痛んだりやんだりしてはゐるものゝあんまり苦痛もないので放つておいたのが春の陽氣で惡化してくるからです、齒そのものに痛みがないため鼻や扁桃腺だけが惡いやうに思つてゐたのが暖かくなつて實は齒の病氣だつたと氣づくこともあります齒は痛まないうちに豫防的に治療するのが文化人の態度です

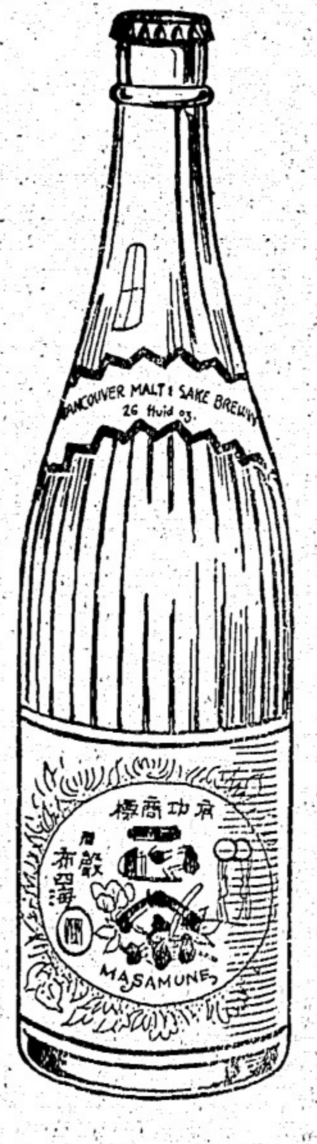
健康 な永久齒は健康な乳齒の後に生れるものなるにも拘はらず乳齒の保健が一向顧みられず乳齒の齲蝕は年々殖える一方でこれが小學校入學前後の子供を苦しめてゐるとは想像以上です、そして、五、六歳の子供が齒の病氣に惱むのは一年中で、これから五月へかけてが一番多いのですから氣をつけて下さい

齒を 清潔にするのには食後の掃除が最も大切です、その方法の一つとして林檎を丸のまゝかぶつてよく噛んで食べるやうおすゝめします、これは齒をきれいにするだけでなく、齒や齒齦を丈夫にするのに大變役立ちます、齒を磨くのはむしろ起床時よりは就寢時の方が効果的だといはれてゐますが習慣上就寢前の齒磨きはなか〳〵實行され難いうらみがあります、その代りとして林檎の丸かぶりをするといふわけで消化力に應じて林檎の量を半分なり一個なりにきめ、また就寢の約一時間前くらゐが適當だと考へます（大阪齒專助教授安田千秋氏談）

◇笑　話◇

亭主「妻に家出されて自殺した男があるよ」

[illegible]「自分の稼ぎで食べて行かれないのでせう」



上戸黨の大福音

思ひ切つた大割引　清酒正宗

一瓶　タッタ　五十仙

値段は安くても……芳醇な風味に香氣に少しも變りはありません

品に限りがありますから賣切れにならぬ中に御買置きあれ

CAPILANO
Brewing Co. Ltd.
1445 Powell St.
Vancouver, B. C.

Per 26oz Bottle
50c

御一家の團欒にも
御友人の招待にも
御活動の保護としても
是非「正宗」を御用命下さい

目下一番賣り出して居る
キヤピラノビーアを
引續き御愛用の程お願申します

晩香坡市パウエル街一四四五
キヤピラノ釀造會社

（此廣告は政府酒類管理局やビーシー州政府で廣告又は發表したものでありません）

かまぼこ
製造販賣
前川魚肉店
パウエル街[illegible]
○電話ドグ三三八七
同　三三八六
住宅ドグ四七八七アール

上等　薪　炭
TYEE LUMBER WOOD & COAL LTD.
電話ハイ一三八三
パウエル街一二七五
タイー薪炭商會

和洋　雜貨食料品
東洋商業會社
P.O. Box 46, Port Essington, B.C.
主任　大橋松次郎

組用　柳板
御希望のサイズを安價にて御求めに應じます
其他板各種
パウエル
薪炭會社
製材部
パウエル街一三五五
電話ハイ四五六七
　　　　四五六八
夜間ハイ一四四四アール

4X
御購めあれ
ブレッドとケーキ
本當に美味しくて一番良いとの定評を得て居ります
同製造所は常に皆様の新聞社を支援して居ります
晩香坡
ヴイクトリア
ナナイモ
ニユー・ウエストミンスター
カナデアン
ベーカリー商會

魔術師マギア 市税を增さぬ御宣託

利子不拂、借金の不納税取立

豫算オーケーぢや

無理にも二百萬弗近い食ひ込みの豫算を編んで涼しい顏をしてゐた晩香坡市當局は、その後市民納稅者から納稅絕ストライキを以て威かされ、挾みとなつて苦しんでゐたが、魔術師のマギア市長は市稅をやらぬと最初聲明した手前增稅を斷行して尻を喰ふわけに行かず、何とかならぬものかと苦心慘憺の揚句、漸く打開の道が見付かつたと昨日發表した

◇

マギア市長は增稅を行はずして何により現況を合はせる氣か、彼の魔術の內容と云ふのは次のやうなもので、一時的糊塗にあることは勿論である、即ち

(一)減債基金のすべての賦拂込みを取除く、これで新たに五十五萬弗が浮び他の方で百萬弗の拂込中止となる

(二)減債基金拂込みの利子を中止する、これで三十四萬弗浮ぐ

(三)納稅の後れてゐるのを嚴しく取立てる

(四)失業救濟の方を少し削る

其他の方法で大體百數十萬弗の浮字を捻出して豫算の現況を合はせるといふのである、但しこれは紙の上の計畫だけで實際はどうなるか判らない、例へば納稅の後れたのが豫想通り入つてくるかドウかは問題なんである

◇

市收入の減退に拘らず役人式に支出をおかまひなしに計上する所に無理が生ずるわけで却々個人經濟の場合のやうに行かぬものと見られる

今度は第三世 國籍の惱み

桑港通信——從來二重國籍關係にあつた日系人第二世の問題に就いて新しい惱みが持ち上つた、事は福岡縣糟屋郡多々良村の農家イクロさんといふ婦人が可愛い孫の國籍取得の爲めにと日本海外協會に申出した事から判明したものでイクロさんの娘が在米日系第二世に嫁ぎ昨年九月妊娠三ケ月で歸國し、無事この五月に出産する事になつたのだが既に國籍が米國々籍にあるため日本の役場で出生屆を受付けるわけに行かず又米國では國籍は出生地に屬するといふ嚴然たる理由があるため生れた米國々籍取得も出來なくなり生れ出づる赤ン坊は結局無國籍者になつてしまふ關係から早速協會より米國領事に照會せしところ

「上陸地米國の旅券と聯邦政府の出生證明書を本人が持參の上米國に於て妊娠した事實が判明すれば出生屆を受理する」

との回答あり兎も角この問題は解決したが今後日系第二世夫婦が歸國中妊娠出産した場合はどうなるか？の國籍決定問題が生ずるわけだ

加州の學校では 新教科書編纂

聯合大會で決定

桑港十四日——第二世の日本語教育の發展を期して去る十一、十二の兩日フレスノで開催された南北中三學園協會聯合の教育者大會は八十五名餘の代表者集合したが北加代表一人の鈴木[illegible]學園長が昨日歸桑して報告したところによれば同會議は『教科書問題』『教授法の改善問題』が中心議題となつた由で加州日本語教育界の多年の懸案であつた教科書改訂問題は愈實現に着手されることゝなつた由

◇

現在日本語學園で使用してゐる文部省、加州兩讀本とも第二世に不適當であることは誰しも異存なく愈南加學園協會に新教科書編纂上の材料蒐集を委任し、中北兩學園協會から各五名の代表委員派遣協力せしめ今夏季休暇頃に編纂に着手することゝなつた、新教科書は既に忠誠なる日系市民の養成を主眼とし更に修身教育の必要から日米兩國の修身道德もその中へ加へ、名實共に第二世の教科書とする筈である

一億七千万圓 寶物が危險

汽船遭難で

ジブラルタル十四日——ピーオール汽船ランプラー號(一六六八噸)は十四日ジブラルタル港西北沖合で颶風の爲め坐礁、入報に依り要港部から英艦二隻が救援の爲め現場に急行した、同船は過般ロンドンで開催された支那美術展覽會出品の支那名寶珍寶時價二千萬磅(邦貨一億七千萬圓)を積載して居り寶物は救助船に積換への上海に向ふ筈

飛行大會

航空日本で

開く計畫

東京十五日——航空日本の國際的進出が漸く世の耳目を聳動せんとしつゝある時に際し、帝國飛行協會では昭和十一年度事業費として昨年に比し四萬四百圓增の十八萬六千五百圓を計上十四日之を發表して益々民間航空助成發達に努力する方針を明かにしたが、之と共に同協會では國民の航空思想普及を計る爲め來るべき紀元二千六百年(西暦一九四〇年)祝典の擧國的大祭を期して一大航空記念事業を起す方針を決定

(一)民間航空發達の爲め全國樞要の地に飛行場を完備する

(二)飛行術普及の爲め皇紀二千六百年祭に萬國飛行大會を開催する

(三)航空工業興隆を企圖して昭和十五年の萬國博覽會に航空館を設置し航空關係の凡ゆる資料を陳列すると共に前記萬國飛行大會參加の各國機を陳列する

の三項目を先づ建言すべく十六日紀元二千六百年祝典準備委員會委員長廣田首相を訪問して協會の意思を傳へ是非とも此の實現を期する事となつた

オタワへ陳情

日系市民聯盟の態度

滿場一致で可決

日系市民聯盟の代表者會議が去る十三日當地で開催され各地方チャプター代表十六名出席、滿場一致で贊同を得て正式に中央機關たる日系市民聯盟本部創立を可決した、協議事項は左の如し

(一)各地方にチャプター創立につき正式に日系市民聯盟の創立を可決

(二)聯盟の臨時中央委員選定

(三)オタワ議會の參政權研究委員會に陳情委員として代表派遣の件可決

(四)代表者人選

(五)臨時會計任命

出席團体代表者

△ビクトリア高橋幸雄、岡本勇、清水邦雄△メープルリッヂ高橋琴代、大晉猛夫、山田信夫、田村盛清△ステヴストン平山一郎、松葉靜雄△晩香坡番野忠太郎、志賀一、吉田富治、齋田榮、大內雄△ミッション服部正雄、橋爪英一

晩香坡キャナリに日系市民聯盟のチャプターが去る十二日創立さる

青棟の下にて

漸く晩香坡もこの二三日春らしくなつて來た。隨分と長い冬であつたが、流石四月も半である。不順であつた天候も先づ軌道に乗つた譯である。庭のボケの蕾も綻び初め、チユーリツプの小さい蕾も見えてゐるし、チエリーやアップルなどの蕾もふくらんでゐる。晩香坡の花時もすぐであらう。

◇

その日の編輯を終つて、ホッとした氣で、パイプに煙と見とれてゐると、西向きの窓から惜しげもなく、春の陽さしは流れ込んで來る。昨日の午後など編輯室は、七十度近くの温かさであつたが、冷い雨や風、どんよりと曇つた空を眺め暮した私共には、まことに回生の思ひである。何か知ら、ぢつとして居られないやうな、腕まくりをして汗塗れになり乍ら働いて見たい——といふ氣分がぞく〳〵と身內を驅け廻る。こうした日に野に山に海に、活動して居られる多くの人々を、羨ましいとつく〴〵思つたことである。

◇

昨日日本から珍らしくも、私の父の寫眞を送つて來た。二十幾年日本へ歸らぬ身には、父の寫眞を眺めても、なんだか他所のおぢいさんを見るやうで、父といふ實感がピンと來ない。誠に親不孝と言へば、親不孝な話であるが、自分が別れた當時の父とは、顏形もすつかり變つてゐる。尤も父が私の寫眞を眺めても、自分の子といふ感じがないかも知れない。

◇

幾年別れてゐても、達者で生きてゐる父の顏も、亡くなつた母の姿も、ぢつと瞳をつむつても幻となつて心に浮かんで來るが、さて幾年振りかに寫眞を見ると、日頃の自分の幻とは似もつかぬ姿である。それ程に別離の幾年かが流れてゐるのだ。老いた姿の父を眺めてゐると、自然と目頭が熱くなつて來る。敢て親に逆つたこともないが、これぞといふ恩返しも爲し得ない私は、七十を越した父の寫眞に感慨無量なものがある。

◇

然しお互に海外に出てゐる以上こうした悲哀を味ふことも餘儀ないことであらう。往復の船賃と一ケ月のタイムがあれば、日本へ行つて肉親に逢つて來る事も容易なことであるが、さて仕事の都合などで歸り度いと思ひながらも、二十幾年を夢の如く暮した譯である。どうせカナダの土となる覺悟の私としては、たゞ母國に行つて肉親や友人などに逢つて來ればよいのであるが、それさへ却々實現されそうにないのだ。何時も日本船の出入りを送り迎へしてゐても別世界の感じがする程あきらめてゐる私でもある。——よりき

女中さん進出

一石二鳥の滿洲行き

聽て結婚の斡旋

東京十五日——滿洲へ初めての女中集團が出動する、之は愛國婦人會本部が女中拂底に惱む新興滿洲へ新就職口開拓や永久移住の一石二鳥を狙つての計畫で全國志願者百二十餘名中から選りすぐられた妙齡揃ひ十二名の雄々しくも頑丈な滿洲女中パイオニア孃は田中愛國婦人隊保館長引率、僅か一人當り二十二圓の旅費で來る十七日東京發二十日奉天着、愛國婦人奉天支部で一週間滿洲事情概要や訓練を受けて各家庭に入り働く事になる、尚此の女中團の爲に特に在滿病院への救護聯絡等保護施設が執られて居り又成績良好な者に對しては移住民との間に結婚の斡旋をする事になつてゐる

ビーシー州父兄教師會

本日から

ビーシー州父兄教師聯盟の大會は本日からホテル・ジョジアで開催された、今回の大會でも例により非常に多數の議案が出る筈で、學校、兒童等に關する決議等も相當出るのではないかと見られる

日本映畫會

ミッションで

ミッション歸道館支部後援會主催の下に來る十八日(土)午後七時半より農會ホールに於て映畫會が催される事となつた、映畫は新光社の『月よりの使者』後援旁一般の參加を主催者は望むと

日會地方代表者

會議は延期

日會主催の下に來る日曜日午後一時より清交俱樂部に於て地方代表者會議を開催する豫定であつたが種々なる都合に依り一時之を延期し適當な時機を見て開催する樣昨夜の常務委員會で決定、本日各團体宛延期通知を發した

早や百度の酷暑

米國カンサス・シテー十四日——當地の暑さは昨日九十度であつたが本日は九十九度まで上つた

(附記)昨日の晩市の溫度は最高五十八度

入枚百
ZIG-ZAG
5¢
141

新しい御便利なポケットブック型

ZIG-ZAG

一枚宛次々と面白く出て來る自動式ポケットにはお手頃で御便利で出來るだけ一杯つめてあつて

僅か五仙です

チツグザツグシガレツト紙は混り物なしの極上品です

代品をお斷りあれ

開業廣告

數年間兒太樓又はたるまとして御最屓にあづかつて居りました日の丸は再び生れ故郷の『日の丸』に還る事になりまして內部改築のため暫く休業中でありましたが改築も全部出來上りましたので來る四月十五日より御氣持好く遊んで戴く事を本領と致し御客樣本位にサーヴィス致しますから舊に倍して粹樣方の御引立を切に御願ひ致します

御料理 日の丸

竹本八重野
文子

電話シーモア三〇七九

大レスリング

快男兒 工藤鬼門氏出場

優勝者決定戰

柔道家工藤へ挑戰する者は誰か？

マン・マウンテン・デーン
タイガー・ダウラ
ブラツク・シークレツト
ジャツク・ケネデー
チーフ・リツトルウオルフ
ウイ・ウイリー・デビス
ポール・ボイシ

の選手達が互に死力を盡して優勝を爭ふのだ！近頃こんな眞劍な試合はなかつた、顚倒するスリルと興奮！肉彈相搏つこの白熱的血戰を見よ！

來十六日(木)夜八時半・アリーナ

△入場料　一弗十仙　八十五仙　六十仙

前賣開始水曜朝（シーモア街五五六 ツリニテー五〇五）

初春の御活躍はコダツクで

誰方も御家庭にゼヒ一つ

初心者にも畫面がハツキリと寫り、安價で使ひよい

イーストマン・コダツク

一、二五仙より十七弗五〇仙

春の樂しいハイキング又はお家庭のピクニツクお子樣方の御記念や海を眺めたスケツチ等コダツクの活動は無限です

◎フイルム現像及び燒付

內外化粧品
コダツク
萬年筆

公認 パウエル藥店

パウエル街三九九 電話シーモア七五〇二

日本行各汽船切符取扱

日本郵船、シーピーアール、アメリカンライン

▲再渡航證明、移民官手續、妻子及使用人呼寄手續
▲出生、死亡、婚姻等屆書、加奈陀政府出生屆手續
▲歸化證にて當國旅券下附及妻子呼寄手續、其他一般代理

晩香坡市パウエル街二三五

中山義一事務所

電話ドグラス三九四
住宅ハイ三二〇七アール

Manufacturers' Life

ペンション保險

六十歲に達したるとき
毎月 五十弗宛 一生の間

不幸六十歲未滿にて死亡の場合
現金 七千二百六十弗 一時拂ひ

保險金 五千弗

委細御照合次第御知らせします

マニユフアクチヤラース生命保險

日本人部代理
晩市ゴーア街二〇三電話ダグ二八三
信夫事務所

日本行汽船切符直接販賣

移民官手續再渡航證明
妻子及使用人呼寄手續
諸願屆代書一般代理業

晩香坡市東カドバ街二六一(警察署前)
電話シー一三二四 自宅ハイ二九三二エル

竹內事務所

竹內藤吉

◇今回日本から新しい藥、化粧品澤山着荷

サツカローゲン(二弗)糖尿病、夜尿症、神經衰弱
ネオブルトーゼ(一、八〇)小兒腺病質、胃酸過多症、肺病、肋膜、産前産後、體虛弱に…
ダラモ(一、二〇)ぬればスグきく…『わきが』の新藥

▲フイルム現像燒付
▲醫療器具一切
▲ワタマン萬年筆
▲文房具小間物

パウエル街二五〇 電話シー四〇八七

文化商會

大勉強

晩香坡市パウエル街二六八

天野運送舍

電話ダグラス三〇五九

杉山新吉

不在中は 電話ダグラス五二三六エル

(新着)

◉端午節句のお人形

(初幟こゝにも日本男兒あり)

御凱旋	一、三五	勝山鯉持大	、九五
太公、加藤	一、三五	同 桃持大	、八五
辨慶、鐘引	一、七五	同 鯉抱	一、七五
加藤虎狩	一、五〇	同 熊乘上	二、二五
桃太郎曳引	一、五〇	左右揃 尺	一、一〇
同 馬乘	一、五〇	同 八寸	、九五
中 馬上	一、二五	鎧一揃	一、一〇

この外に澤山揃へて御座います(驚く程に安い値段)
早い目に御選擇下さいませ

どこよりも
品良く
どこよりも
品安い

香村商店

パウエル街二六九 電話ドグラス九一二

◉日本行汽船發着表

船名	着	
エジア	四月十八日	四月二十日
氷川丸	四月十八日	四月廿三日
シヤクリン	四月廿五日	[illegible]
日枝丸	五月二日	[illegible]
カナダ	五月十二日	[illegible]

◉ミッション、ヘネー晩市ステージ
▲晩市發(アボツ街四四〇) 前十時半、後二時、五時、七時半
▲ミッション發 前八時、十一時半、後一時三十分、五時
◉サリツク行(電鐵) 前八時三十分、後一時三十分

◉シーピー汽船
▲ビクトリア行
發 前十時半 後十二時
着 前七時 後六時四五
▲シアトル行
發 前十時半(英灘經由)後十二時
着 前八時 後六時四五
▲ユニオン、ミー及コモックス行 後十一時四五(火木土)
▲ホ村及プリンス、ルパート行 水曜後八時、シーエス(月)後九時
▲ウエスト、コースト行 十日廿日末日後十一時發
▲スキーナ河、アラートベー、イシンクルウード、ベラクラ、ホーシヤンフオツルス經由プリンスルパート行 (火曜)後九時
▲金港及ナース河行 金曜 後九時

◉シーピー列車(東部行)
發 前八時・後七時十五
着 前九時・後九時半
後五時半 前十時十五
◉シー・エヌ列車(東部行)
發 後五、十五
着 前九時

◉新西院市場
▲卵
AAA大
AA中
Aプレット
▲野菜
スプラウツ 一斤
セロリ
ルバーブ
レタース
ニオン
ポテト
同
▲果物
アップル 一箱 一、五〇―二、七五
クランベリー 二斤 二五
▲生肉
牛肉 一斤 〇四―〇九
豚 同 〇七―一一

◉日本行郵便物本局締切日
(書留は卅分、小包は二時間前 爲替受付後八時半(土)後一時迄)
▲四月十八日 エジア 前九時
▲四月十八日 氷川丸 前十時

◎シアトル行（スクーナー）前十時四五、十時半、後一時四五、三時…五時十五、七時四五

▲ガルフ航行 月、木、土 前九時

(日)前十時 後八時四五

◎ユニオン汽船 ハウサンド行（前九時）

▲インデアン河行（火木土日）前十時

◎ビクトリア・ナナイモ間列車 發 前十、二五 着 後九、〇〇

カリフラワ　一　一〇―一二五〇

パースニップ　サイキ　一二五　一、四〇

北寄の風 夜寒（昨日最高五八度、最低三九度）

十六日 木曜日 午前一、四四 後十二、三四 午前七、四四 後七、二五四

オタワへ代表派遣
日系市民聯盟の聲明
日本人會との關係にも觸れて
同胞の支持を願ふ

日系市民聯盟は本日左の聲明を發表した

聯盟委員はオタワ派遣に就き同胞諸氏に聲明す、日系市民聯盟では一般日系市民諸氏に御承知の如く去る三月廿一日オタワへ代表派遣の件を發表して以來日系市民聯盟晩香坡サヤンダーは其の方法如何に就き種々研究を進めつゝあつた、然して遂に代表派遣の絶對重大性を認識するに至り、且つ此の問題は單に第二世の問題たるのみならず、現に一世同胞の重大關心事なる故にて同胞社會の代表機關たる加奈陀日本人會の支持は絶對的に必要なりと確信するに至つた、故に其後援を懇請し居る旨非公式に申込んで居た、仍て委員派遣は切迫せる事態なるが故に一日も早く各地方サヤンダーの意思を表明すべき必要あり、急遽去る十二日午後一時晩香坡、ビクトリア、ミッション、メープルリッヂ、スチブストン各サヤンダー代表者會を召集し協議、その席上公式に日系市民聯盟を創立すると共にオタワへ代表派遣の件を諮り滿場一致を以て其實行を決した、[illegible]は之に關し同胞代表機關たる加奈陀日本人會の精神的並に物質的後援を切望し其の斡旋を一任されし晩香坡サヤンダーは特に日本人會の立場を出來るだけ尊重協同して此擧を行すべきよう依頼した、故に我が聯盟にては去る十三日迄での非公式折衝を打切り改めて公式に陳情委員オタワ派遣後援の件を申込み次第である、斯かる時機切迫せる問題なるに就き一般同胞に派遣の充分なる諒解を得る暇もなかりしやも知れずと信ずるも日加關係の御寛容を乞ふ次第である、故に何卒代表派遣の絶對必要性を認識され此の擧に對する理解と支持を示される様希望して止まない次第である

名門に春寒く
爵位失ふ五家
哀れを留む二子爵と三男爵
宮内省の廓清に反響

東京通信——宮内省宗秩寮では華族の廓清とその自肅に懸命であり、從來有爵者の歿後嗣子なき場合甘養子を迎へ辛くも家柄を保つたものである、しかし昨今では之と共に、昨秋來身元調査を作興するとの名目で、相當嫡子に嗣を等の傾向漸次矯正せられ、事を構へて養子爵を求めず、自然消滅の形式でその榮爵を放棄するものが多い、其の例を求めると、昭和八年十一月死去の藤村義朗男、同九年十一月死去の安川敬一郎男、同年十二月死去の村上敬次郎男、同九年一月隱居した井上三郎子、同年四月死去の牧野忠篤子——二子爵家三男爵家が何れも失爵の運命に陷つてゐる

五華族の家柄

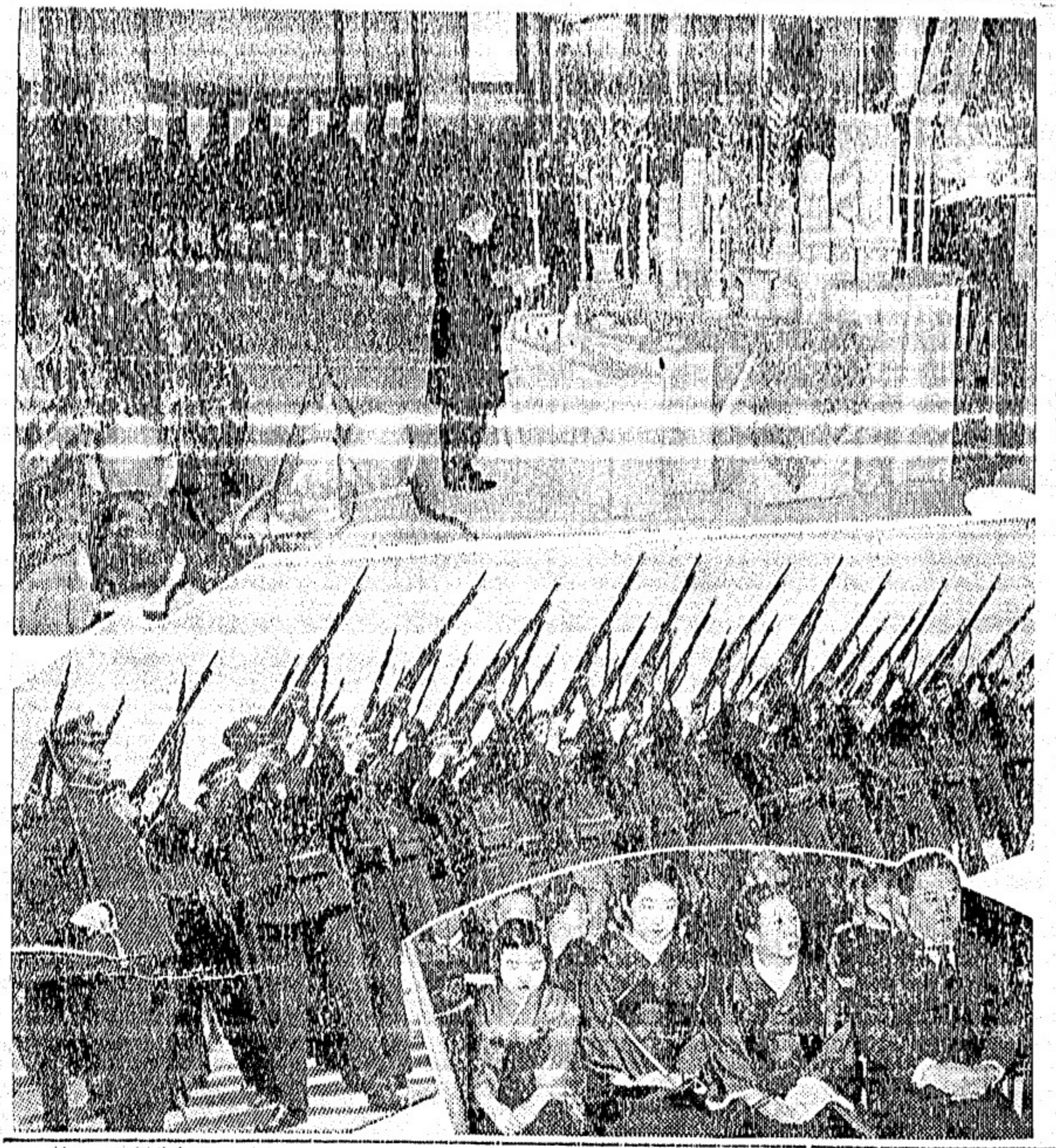
△井上子爵家——故元帥海軍大將井上良馨が日露役の功で陞爵され元帥歿後嗣子三郎氏が女給との情事の爲め隱居し三郎氏の息良正氏（三五）は正系相續者だが襲爵せぬ

△牧野子爵家——武内宿禰の流れをくみ明治十七年子爵、目下嗣子忠康氏をめぐり廢嫡問題でゴタゴタ中

△藤村男爵家——舊熊本藩士藤村紫朗氏により家名あげ明治廿九年功により男爵

△村上男爵家——海軍主計總監村上敬次郎氏が明治四十年男爵を授けられたもの、襲爵手續きなし

△安川男爵家——福岡の安川敬一郎氏が大正九年男爵を授けられ、氏生前一代華族論を唱へたので襲爵屆を出さぬ



齋藤内府葬儀——上から松平宮相の燒香、儀仗兵の弔銃、遺族（右から嗣子齋藤齊氏、春子未亡人、齊氏夫人、倉育子さん）

福岡の炭坑大爆發
慘死五十四名
午後四時半救出作業終了
重傷者は二十八名

【福岡十五日】——福岡縣の住友忠隈鑛業所炭坑は本日大爆發し慘状を極めたが、大慘事は其後全所員を總動員して救出に努めた結果十五日午後四時半迄に救出作業完了した、結局事件當時の入坑者八十三名で、うち慘死せるもの五十四名、重傷者廿八名と判明

不法ロシア船
長を起訴

【青森十五日】——去る三月十九日津輕要塞地帶に屬する東津輕郡三廐村沖合に遭難したと稱して碇泊せるソビエット汽船スーキャン號及びドミナ號は去る廿一日以來スパイの嫌疑で青森港に抑留されスーキャン號船長イワシエンコ、ドミナ號船長シネシコ兩氏は縣警察部に留置、青森地方檢事局の取調べを受けてゐたが、十五日遂にスーキャン號船長を不開港場に對する不法入港の船舶法違反を以て起訴、近く青森區裁判所で公判を開廷する事になつた、尚ドミナ號船長シネシコは不起訴となるかも知れぬが未だ確定してゐない

犬養健氏の
身邊が危し
選擧違反が發覺す

【岡山十五日】——岡山縣第二區選出の政友會代議士犬養健（四二）派に違反事件發覺し同氏は東京の自邸より十五日正午任意出頭の形式で岡山檢事局へ出頭、北岡淳檢事から嚴重な取調べを受けたが其身邊は頗る危ぶまれて居る

早大が勝つ
渡米送別戰

【東京十五日】——早稻田大學野球軍渡米送別第二戰たる對帝大の野球戰は本日午後三時五分から神宮球場で帝大先攻に開始されたが結局四對一で早稻田勝つ

帝大　一〇〇〇〇〇〇〇〇＝一
早大　〇〇二〇〇〇〇二×＝四

安打は帝大四、早大十三

女流探偵小説家を
凌辱して絞殺
裸体に等しい美人の死体
ニウヨークの騷ぎ

ニウヨーク通信——米國ナショナル・ブロード・キャスト會社重役サタトン夫人で探偵小説家として知られたナンシー女史が自己の小説の筋書よりも奇しく、彼女のアパートメントで凌辱の上絞殺され其の裸体に等しい遺骸がバスタブの中にうつむけに置かれて居たのが先週金曜發見された

◇

彼女は三十四歳、美貌の持主であつたが兇行現場から僅か入吋ばかりの紐が絞殺の證據物件としてバスタブの横に棄てられてあつた外には何一つ確證と見るべきものがない、窓其他から押し入つた形跡もないことから察して少くも犯人はナンシー女史を知つて居つたらしく、少くも彼女のベッド・ルームに大きな抵抗なしに入れられたものである事は事實だ

併し、彼女が最後まで生命を賭して戰つたことは衣類が裂け生傷の跡さへ體に殘つてゐる事で判つた

探偵は比較的近い友人か或は食料品を持ち運ぶもの、ミルク屋などの中に嫌疑者がありはしないかと取調べを始めた、夫君と金曜日の朝のグッドバイの接吻をしてから三、四時間の間に起つた出來事で「妻には情人などは絶對になかつた」と彼は言つてゐる

◇——端午の節句近づく——◇

電車賃は今後
三年間不變

晩香坡市とビーシー電鐵會社は電車賃に就て來月新契約を結ばねばならぬが昨日の市會では今後三年間現在のまゝ（七仙、テケツ四枚廿五仙）と態度決定

女の先生たち
齡を隱したがる
『矢張り婦人ですワね』だ
四百名がガン張る

婦人が自分の年齡を秘すのは通り相場となつてゐるが、ビーシー州の女教師が好んで年を隱してゐるのには一驚の外はない、目下ホテル・バンクーバーで開催中の教師聯盟大會には多數の女の先生方が出席して居り、若いのや、シャンがずらりと並んで居り、之等女先生の四百名といふものが、書いて出さねばならぬのに自分の年を書いてゐない

◇

昨日の大會で教師恩給部長ベーカー氏は曰く

「女の教師方は是非私にまで各自年齡をお知らせ願ひ度いのだが、ドウしてもカードに書き込んで呉れぬので困つて居ます、これは私の爲めでなく教師方御自身のお爲であり、年齡が判らないことにより後年恩給を受くる際月一弗乃至五弗を損する場合もあるのです」

女教師の方から見れば、いつまでも若くありたいし一弗や五弗で年なんか明かされませんワ、なんて言ふ事になつてゐるらしい、今のところ當事者の大體の見當で計算してゐる樣である

桑港の
船スト騷ぎ
本日衝突

桑港では又もや船員のストライキ騷ぎがオッ始まり本日は約千人の船員と警官隊が埠頭で衝突してゐると電報に見へてゐる、今回の騷ぎは桑港だけで他に飛び火しまいと云はれて居る

新らしい
五ツ兒の話
歐洲に生れたと傳ふ

今度は遠くヨーロッパのルーマニア國に五ツ兒生る！との報が傳はつて頻りに騷がれてゐる、公式には證明されて居ないのだがルーマニア國首都ブカレスト發電に依ると此の五ツ兒（カナダの五つ兒の女許りとは違つて中二人は男、後の三人は女だが）は同國内ボホル地方ホードス村近くの農家に生れ母親はマリア・リングラルと言ふ二十五歳になるジプシー女、野良仕事に出かけて間もなく夫君アレキサンドリア君に手傳つて貰つて産んだのだと云はれる、村民は此お目出度に驚喜して新兒を早速附近のオラデア町へ運び一同の無事を祈つてゐるさうだ、因に子供等は二ケ月早目に生れ、體はとても小さく見掛けはどこともなく普通兒とは異つて居ると言ふ、母親の經過は良いらしい

パウエル街
電車の番號
變更される
明日から

晩香坡市内の電車番號が明日から若干變更される、主なるものは左の如し

△ヘスチングス公園行きのパウエル街電車は第八號が「第二〇」號となる

△メーン街及びデビー街行は第三號となる

△第一〇及十一號電車は日曜日の外に平日もスタンレー公園まで行く

△第十六街電車は第十八が「第十九」となる

△第十四號はダンバー終點からバウンダリ・ロード迄

税金が高いとて苦情

加奈陀製造者協會當州支部大會が昨日當地に於て催され席上ウエスト會頭は當州の産業に對する税金は餘りに高過ぎる、産業を傷つけるものだと苦情を披瀝した

男子の洋服は
派手となる

カナダで有名な某洋服製造會社の支配人タルボット氏が昨日來晩して語る處に依ると、本年の男子の洋服は派手なのが流行すると云ふことだ

「今年の男服は柄も地も思ひ切つてパッとした派手なのが好まれる傾向にあり其方面の注文が非常に多い、私どもの過去の經驗から見て、不景氣時代にはすべてが地味に陷り易いが、少しでも景氣がよくなると、きッと服から何から派手になつて來る樂觀的な色が服裝に直ぐ現れるのです」

洋服は一種の社會景氣のバロメーターだと言ふのが同支配人の哲學なんである

急募　英語を解す見習ドレスメーカー　電話フェア三四一

賣家　二階建七室、捨賣價格にて至急讓り度し委細はハイランド二一二五アールの三宅へ

ラヂオ　本年度のライセンス（料金二弗）取次發行　市内は電話にてお屆け致します　シーモア一四一四　山タキシー

裁縫　婦人至急募集　電話ダグ五〇七七照會　岩田

賣店　持主歸國に付至急讓渡し度し　本社營業部照會

運轉手　入用デー及ナイトシフト　ヤマタキシー

◈金貨買入れ
廿弗金貨は卅弗　拾弗は拾五弗
五弗は七弗五十仙　貳弗五十仙は參弗五十仙
英金貨ソベリンに對し七弗卅仙
同半同　參弗六十五仙
其他外國金貨高價に買入れます
尚時計側、鎖、指輪、ブローチ等破損品に對して政府割增率にて拂ひます、地方のお客に對しては品物引替に送金し品物は十日間保管の上値段に御不滿の節は郵税前拂にて返品致します
西ペンダー街七〇八
ブリッチッシュ・ゴールドレファイニング會社
British Gold Refining Co.
708 W Pender St,
Vancouver, B. C.

ハウスを御求めになる時
ハウスを御賣りになる時
ビヂネスを御始めになる時
ビヂネスを御止めになる時
其他不動々産について何事でも御相談がございましたら何卒弊所を御利用御引立下さる樣偏に御願申上げます特に市内各方面に取引上の連絡を保ち仲介は極めて公正を期し御滿足の行く樣御世話申上げます
水原事務所
晩市パウエル街二四五
電話シーモア三四四七

日本行船切符取次店

フルーツ店　電車止へビーストック　賣上月七百弗内外　價格九百五十弗
グロセリ店　二室付及四十　最上等角店　純益月二百弗　現金三千五百弗
公認 濱垣貞一事務所　パウエル街二六一　電話シーモア六〇二九　ハイ一五五五ワイ

シンガーミシン
日本人最古の經驗ある代理人から御求めになれば即座に修繕其他の事が間に合ひ皆樣の御便利御徳であります、ミシンの事は御電話次第速刻御相談に御伺ひ致します
電話ハイ五九七八アール
フランクリン街一七六六
柳澤元仁

花
花束、花輪
一切の御用は是非當店へ
晩市西第四街二三五六（キチラノ圖書館前）

▲金魚御小賣
イーノー花屋
佐々木菊三郎
電話ベーピュ七八八一

●今回日本人タキシー業者は全部（メーター）に依つて料金を申受ける事に致しました
晩市日本人タキシー

名畑タキシー　ハイランド七六五

オーケータキシー　西第二街一六七七　電話ベエビユ八二三三エル

高田タキシー　電話ダグラス八三六　シーモア3757

ヤマタキシー　電話シーモア一四一四　1415

越　運送業　パウエル街二三八　電話シ三五二八

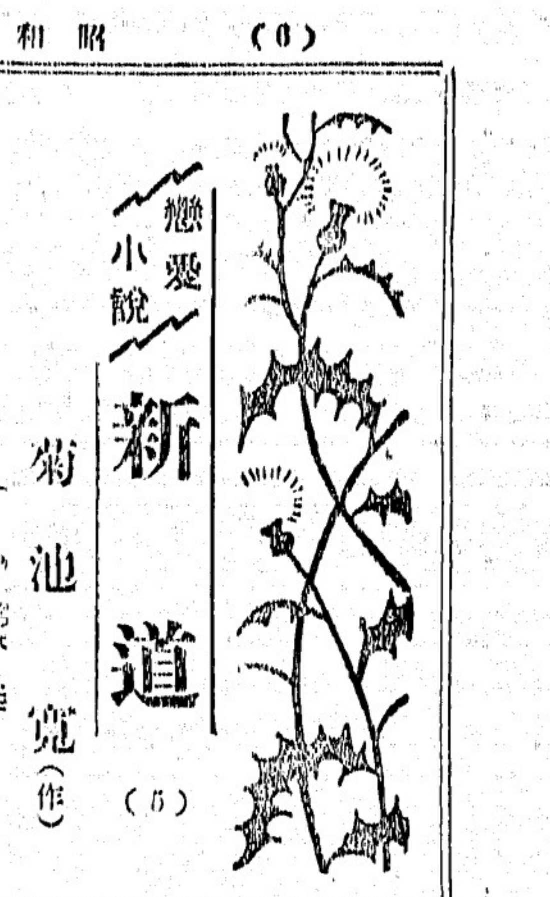
公認 宮崎醫院
ドクター 宮崎政次郎
晩市東ヘスチングス街一九三　ドウソン建築內二〇三
オステオパシック學派
電話シーモア六一六八
自宅オクスフォド街二七〇八　電話ハイ三〇七七エキス

結婚及葬式用
花輪、花束、鉢花等一切大勉強に致しますから御用命を願上げます
中村花屋
パウエル街二七〇
電話シーモア五九三五

Singer Sewing Machine Co.
393 Powell St.　Shop Phone Sey. 1931L
本社は日本人各位の御便利の爲め各種ミシンをパウエル街ショップに取揃へて居ります
新古ミシン取替　御求めの方は是非當店に御用命下さい
附屬品一切も取揃へてあります
マネジャー　鶴田收藏
パウエル街三九三　電話シー一九三一エル
自宅ハイ二八六五アール

法律事務所
エッチ・ヤング
ドミニオン・バンク建物內一〇〇九號室
電話シーモア二七八七
（日本語を話します）

住宅の捨賣　六室家屋
土臺コンクリート其他完備ブリタニア校附近
賣價 千弗　現金拂込相談
一般代理業
公認 奥村事務所
晩市パウエル街參參四
電話シー二八一
住宅ハイ三〇六三アール



戀愛小說 新道

菊池寛（作）

（５）

〈ゴムと瓜（五）〉

「やしほが池」は、まことに優美な池である。

園には睡蓮が生えて、褐色な寂びた緑色が美しい。

水精が棲むなら、小さい小さい水精で、繊細のやうな翅を生やし、明月の夜なぞには、輕やかに水の上を踊り廻つてゐるであらう。實際今も白い雲が、鮮かに映つてゐる。

池の水際近く、

「綺麗ねえ」

と、のぞき込んだ令嬢の顔が、

「いやだわ。やもりが居るわ」

と、物に動じぬ娘も、さすがに顔をひつこめた。

「ゐもりです」

と、晋作が云ふと、

「これ赤腹でん〳〵とも云ふんでせう」

と、少女は臆せず、水の面をのぞき込んでゐる。

居る、居る、おびたゞしい氣味の悪い小動物が、ちよろ〳〵と澄み切つた水の底を走り廻つてゐる。

晋作は、この姉妹の言動から、一風變つた感じを受けた。

年下の少女の、理智的な、色氣のない性格もわかつて、冷い澄み切つた瞳、頭がよくて理科や數學が好きさうである。

姉は、爛漫で官能的で、しかも強い線を持つ情熱的な女に見えた。

晋作は、この姉妹を送つて、橋の落ちてゐる峠を無事に渡して、別れるつもりであつた。

しかし、姉妹の方は、何ものにもとらはれず、晋作のつもりなぞ一切お構ひなしに話しつゞけながら歩いてゐるのである。

「お母様が、富士見の療養所に來てゐるの。私達は、その御見舞に來たの。昨夜は、上諏訪に宿つたの。後一週間居るの。私達のお父様は、とても愉快な人よ。自由思想で新しがり屋なの。お母様は、病身だから、わが儘で神經質よ。だから、私達を監督しないでせう、だから二人で勝手な事をしてゐるの。お父さまは、間違ひさへ起さなきや、どんな事をしてもいゝとおつしやるの」

晋作は、相手の馴れ〳〵しい打ち明け話に、いさゝか驚嘆して、

「はあ」「はあ」

とぼんやり合槌を打つてゐた。

「私達、姉妹二人きりなの。でもお家には従姉妹が一人一しよにゐるの。美人よ。私と二つしか違はないの、でもまるで若いお侍さまみたい……ねえ、京ちやんの世話なんかよくしてくれるわねえ」

「うむ」

と妹はうなづいた。

「でも、その人戀人があるのよ。もうすぐ結婚するの、畫家よ。帝展へ二度通つたの」

晋作は、ためらひながら娘の顔を見た。

「くたぶれたわ。少し休みたいわ」

と、傍の牧草の堤に、長々と不作法に兩脚を延ばして、よりかゝつた。

「いらつしやいな」

と、晋作に自分の横を示した。

「京ちやん、この方に、キャンデイを上げるといゝわ」

十年の知己のやうに親しい。

ユーモア小說 花嫁設計圖

205

中野實

〈落球（八）〉

「助力がお呼び？」

「奥さんです」

「さう。照子さん、一緒に來ない？」

と照子が何氣なく吩ふと、ボーイが、

「いゝえ、あなたお一人來てくれつてことでしたよ」

「おやまあ、照子さん、一寸待つてゐてね」

照子は別に氣にもとめず、夫人の私室の扉を叩いた。

「お這入りなさい」

鳥ザロ夫人の聲だ。が、ドアを押して、一歩、足を踏み入れた途端、照子は異様な緊張の空氣の中に、夫人と、夫人の傍に、頭を首垂れてちよこんとかしこまつてゐる中山を發見して、ドキッとした。

「そこへお掛けになつて下さい」

夫人は水をうつたやうな表情に眉一つ動かさず、寒水らしい切口上で、

「ちよつと、あなたにうかゞひますが、中山が、あなたに何か大へん御迷惑な御無心を願つたさうでございますね」

「別に……」

と照子がいひかけるのを、鳥ザロ夫人はおつかぶせるやうに、

「いゝえ、ほんとのことをうちわけて頂きたいと思ひますね。勿論、これは、あなたを咎めてゐるのではないことは、前以てお斷りしておきたいんですけれど」

夫人は、照子の顔色を讀みながら、

「實は今日偶然、あるいかゞはしい處で、中山が、女に欺されて、金をとられる處を、私が發見したんです」

さては、やつぱり小芳の許へ運ぶ金だつたのかと、中山の顔を見たら、中山はあわてゝ、視線をそらした。

◇小噺◇

〈石童丸〉

父「昨日は石童丸の活動で、おれは男ながら泣かされたよ」

母「わたしもあの活動で泣かされましたわ」

出坊「さうね。うちの隣の赤ちやんも泣いてゐたよ」

和洋御菓子一切
豊富に取揃へて
ございます
パウエル街三五七
鈴木菓子店
電話シー七九三五
月刊雜誌

皆様の名畑運送社
ゴーア街弐弐弐
宮本
薪石炭販賣
電話シーモア一〇八九

ELECTROLUX (Canada) LTD
J. A. OKIMURA
Sole Dealer for Japanese
2365 W. BROADWAY PHONE BAY. 884
春！家具の手入は今
最新式電氣眞空掃除器の出現
家庭内の掃除は何んでも簡單に然も衛生的に出來ます（何時にても參上説明致します）
エレクトロラツクス（加奈陀）會社
日本人總代理
沖村輝
電話ベービュー八八四

石塔商
花崗岩、大理石の記念碑調製
オーシャン・ビュー墓地近く
晩市キングスウエー街三〇七〇
電話カーレトン一九五
又はカールトン七四七エル二
Kingsway Monumental Works

二十年來日本人諸君の御用を承つて居り充分の經驗と特別の注意を以て御下命に應じます
東ヘスチングス街一二三五
エス・アール ベル葬儀社
電話ハイランド一五
BELL FUNERAL HOME

カステラ
生菓子
晩市パウエル街三九一
住よし

五月人形大賣出し
勇ましい武者人形　昔を偲ぶ陣道具等
澤山參りました
可愛い御子様達の爲めに御祝ひ下さい

神功皇后御凱旋	二、五〇
太閤加藤	二、五〇
兒島高德	二、五〇
牛若辨慶	二、五〇
鍾馗供付	二、五〇
凱旋桃太郎	二、五〇
出陣大將	二、五〇
馬乘大將	二、五〇
同 本多	二、五〇
同 五郎	二、五〇
同 加藤	二、五〇
	二、五〇
同	四、五〇
同 太閤	四、五〇
同 義家	四、五〇
同 桃太郎	四、五〇
辨慶	一、九五
鬼ふみ金太	一、九五
同 桃太郎	三、五〇
子供武者人形	一、二五
習	二、九五
鯉釣り金太	三、九五
鍾馗	一、二五
同	一、四五
鍾馗	四、五〇
子供鯉引上げ	一、九五
尺五 五本立	二、九五
幟 尺八 同	一、七五
鯉幟矢車附	一、九五
吹流し	一、五〇
御陣道具	二、九五
同	三、二五
同	三、五〇
同	二、九五
軍扇	三、五〇
陣笠	一、五〇
太鼓	一、二五
同	二、四五
弓太刀揃	三、二五
同	三、五〇
具足	二、七五
カブト	六、五〇
同	一、九五
大小太刀	二、四五
菖蒲刀	一、七五
菖蒲附御神酒徳利	一、五〇

良い品をお安く
皆様の
パッエル街一〇九
古屋商店
電話シーモア二九三三

さても素晴らしい
蘇鐵葉の白色力
醫師の保證せる新發見藥
◆蘇鐵の葉は今日まで發見されなかつた驚くべき効能の白色藥です
藤本醫學博士は
かく申して居られます「蘇鐵葉の中の成分によつて全身の新陳代謝が著しく旺盛になり健康も増進すると同時に色素をグン〳〵排出するものと考へる。クツキリしたシミ、ソバカスまでが消えて行くのを見ても、肌の色がどれほど白くなるかは充分想像できる。現に私の實驗させたものは、非常な好成績でみんな大變に喜んでゐる」
色黒の方、ニギビ、ソバカスで御困りの方は健康保持と白色美肌の二重作用をするこの素晴らしい蘇鐵葉を御服用下さい
一袋 九十仙
邦樂レコード各種
晩市パウエル街三三一
新見商會
電話ダグラス三二一二

新着品
○最中ノ皮　一箱　、三五
○大羽煎魚　一斤入　、二〇
○脱脂綿　大包　、六〇　小包　、三〇
○淺草のり　大判　一帖　、三五
○竹の子水煮　二斤　、二五
○干柱　一斤　、五〇
其他お茶菓子が色々參りました
晩市パウエル街四六九
ユニオン魚店
電話ハイ三三五二、三三三六

白味噌 清酢
天
糀 納豆 製造元
大樽 五十斤　中樽 廿四斤
小樽 十二斤　入味確實
龜甲天醬油
直輸入元
パウエル街二四一
天野兄弟商會
電話ハイ五五二六エル

その流域	賀川豊彦	一、一〇
本當の教育	谷口雅春	一、六〇
生命の行方	同	一、六〇
生命の神秘	同	一、六〇
人生初年兵	佐々木邦	一、二五

内田書籍店
電話シー六七一六
S. UCHIDA
347 Powell Street
Vancouver, B. C.

溢れる元氣
この寒さも
冷え込みも
若素の
葡萄酒飲んで
体がほか〳〵温く
夜分も朝まで
安眠出來る嬉しさ
尙わかもと造血葡萄酒は胃腸の弱い方、神經衰弱の方、根氣弱く息切れする方、貧血冷え込みの方、病後或は産前産後の方にこれ程良いものはない
特價 二弗（地方送料二十五仙）
晩市パウエル街三九〇　電話シー四七六八
近藤特許賣藥店
O. KONDO 390 Powell St. Vancouver B. C.
わかもと 造血 葡萄酒

先祖傳來 名灸及び骨接筋違
◎男女諸病一切及び
▽子供のかんの灸
並に按摩療法
晩市プリンセス街二四一
電話ハイランド三〇四二エル
鎌倉

和洋雜貨食料品
漁船金具一切
ポートエシントン郵函二七
龜田商店
P. O. Box 27
Port Essington, B. C.

日本人公認醫
下高原醫院
ドクトル 下高原幸藏
ドクトル 上高原廣
事務所 パウエル街メーン街角
電話 事務所ダグ五五五五
同 自宅ベビュー二四〇六
不在中は高原商會へ

内田醫院
ドクトル 内田又三郎
事務所パウエル街四三九
電話 ハイランド二九三
住宅ハイ一六八六アール

ドクトル 下倉貢
東ヘスチングス街一九三三
ドウソン建築内三一八號室
電話 シーモア六一九〇
住宅ドグラス四七八五アール

公認 上高原醫院
事務所 ビーシー電鐵前 モントリオル銀行二階 キャロル街參參七
ドクトル 上高原廣
電話 シー六三三八 不在中は
高原商會 又はドグ五五五五

醫士 林弼臣 廣告
專門 挫骨、打撲傷、斬傷、腫物、筋痛、るいれき、痔漏、火傷、脱腸、血便、殊に打撲關節の痛み等は如何なる重症と雖根治し猶接骨の技術に就ては既に日本人各位御熟知の事に候
東ペンダー街九二　電話シーモア三六二七

長男重信儀過日高い處より墜落し右腕骨を折り林醫士にお願した所二週間にて全治し感謝して居ます若し骨を折つたりクジイたり又スヂの痛む人は林醫士の診察をお勸め致します
ステヴストン金物商　電話九一
秋本重則

私儀神經痛にて非常に困つて居りました處今回林弼臣氏の治療を受け五六回にて全治感謝して居ります若し折骨打傷又は神經痛等の場合同醫師を御勸めいたします
イーバーン
小森松之助

今回ステブストン日本人各位の御便宜と御經濟を考へまして接骨、挫骨、筋違其他一般外科治療御希望の方は秋本金物店迄お申込下されば何時にても同店まで旅費無料にて出張し晩市と同様の費用にて治療に應じますから同店まで御申込下さい
醫士 林弼臣

◀航用萬屋組
Hastings St. E
Vancouver, B.C
診察時間 午前九時より午後六時まで
電話シーモア七六〇三

劍光江戸嵐

◆──（三二）──◆

勅使河原 洸 作
奥 はるみ 畫

へ──斬られたのは

左門馬が反り身になつて、にじり寄つて来るのを見た慶之丞は、急に慌ただしくなつて来た。

先刻までは左門馬に背つてゐた言葉の中にも多少嘲弄の氣配がふくまれてゐたが、今斯うした殺氣の充満してる場合に直面して見ると、もう嘲弄するばかりでは、済まされなくなつた。

その上、先刻、

「世の中には生命の不要ない奴が多い。お前もその仲間らしい」

どうかり口を滑らして、左門馬を怒らせてしまつた手前、どうしても刀を抜かなければその場が収まらなくなつて来た。が──その場合、刀を抜き合せるのは、甚く慶之丞には好ましくなかつた。

それは何故だらう。

左門馬の腕に、おぢ氣づいて来た為めだらうか? また、自分の腕に充分な信頼が置けなくなつたからだらうか?──

否々、慶之丞は剣道にかけて、絶大なる自負と自信とを持つてゐる。左門馬一人を相手にして、敗れを取らうとは、思ひもよらぬ事であつた。

と、すると──。

慶之丞には、隱密といふ、重い使命があつた。大道易者として、淋しい街頭に筮竹を取つてゐるのも、これが為めだつた。また、[illegible]の趣を、無難に諦みになつてゐるのも、これが為めだつた。

いか隱密としての自分を忘れて刀を抜いて左門馬を斬つて見た處で、それが何にならう、たゞ徒らに自分の身分を明かにする様なものではないか。この場合此が慶之丞の取るべき手段とは思はれなかつた。

隱密には、隱密としての使命がある。その使命を果すまでは、迂闊な真似は出来ない。それに若し自分が斬られでもすると、この大事を仕損じ──と、それが慶之丞の心の凡てゞあつた。

併し、左門馬には慶之丞の斯うした氣持は解らなかつた。解らないばかりでなく、反つて彼をもどかしく感じながら、

「もう言ひ遁す事はないか。では行くぞ! 抜け!」

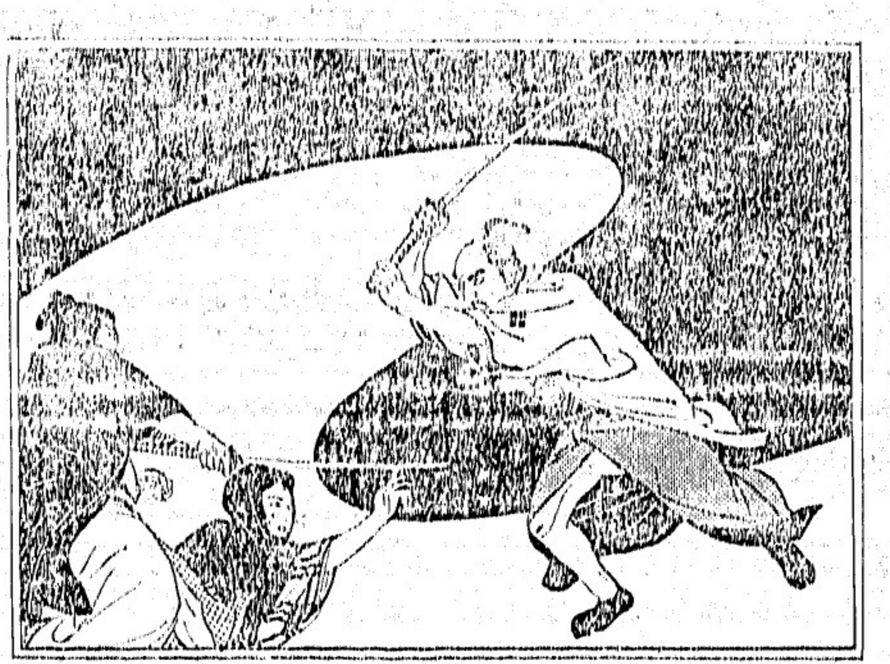
と右足を一歩引くと同時に、一條の銀線が、月光をはねて、鞘から踊つた。

慶之丞も、斯うなつては仕方が無かつた。今は隱密としての慎みを忘れ果て、たゞあるものは、正當防衛の精神ばかりだつた。

「オッツ!」

と一聲──多少息が亂れ氣味となつて来た左門馬の大上段の構への前に体を乗り出した。

が、慶之丞は下段正眼。──相手を一睨に睨んで踵を地面から浮かして、體を傾かせなかつた



四邊は寂寥。風も死んで、冴え〱として、靜かであつた。

お銀は、ふくよかな胸に、着物を確りと抱いて、

「大丈夫かしら……」

と慶之丞の身の上を、思つてゐるばかりだつた。今日、今宵始めて知つた慶之丞ではあるが、何故か心を惹かれてならなかつた。

「斬られないやうに、斬られないやうに……」

と、またそれが、お銀の心でもあつた。

刀を抜いて見た左門馬も、今は後悔に似た感情が、胸の上にこみ上げて来た。

「恐ろしい剣光だ。まるで火を吹いてゐるやうな構へ! 此ん那事ならよせばよかつた」

と、大上段銀流の使ひ手も仲々手の下し様がないらしい。で──勢に機會を待つばかりだつた。

と、

「あゝ……。」

絶ち切れなくなつたお銀の聲だつた。──慶之丞の身を案ずる餘り、迸ばしり出たのである。

それをチラと見た慶之丞の左の肩のあたりに、僅の隙が! 此處だッ! と左門馬は一歩前へ乗り出した。

「待つて……」

と、狂氣した様に、お銀は二人の間へ體を投げ入れた。

その時、一歩踏み込んだ慶之丞。お銀につゞいて前へのめつた。──とたん! さんたる月光をたち切つて、ふりおろされた左門馬の兇刄!──

＝都々逸＝

吉日、とばしてある日は、嬉しく逢へた、夜か逢へずに、泣いた夜か

……◇……

賣
靴修繕機械
バヂ、ミシンの外小道具一切
（相談に依つてはお貸し致ます）
東カドバ街三〇六
高橋清平

晩香坡市ゴーア街三三九
加奈陀日本人會
電話ツリニチー七三
Canadian Japanese Ass'n
329 Gore Ave., Vancouver

牛島式神力無双術鎭氣療法
一切安臍
稻本治療所
稻本梅太郎
東カドバ街一〇四
電話ハイ五一〇四エル
遠近に拘らず御一報次第お伺ひ致します

極く簡單な實驗で心臓が丈夫になる

人の生命をつなぐ上に大切なる心臓に針程の故障があつても全身機能に及ぼす悪影響は大きいものです、それ故動悸、息ぎれ、局部の痛み其他の心臓部の故障を知つたら時を置かず適當なる手當をする事です、病症が悪化すれば勿論醫家の治療も必要です、然し早期の治療と手當により意外に早く健康状態に復することが出来ます

『救心』は既に病者のため原料の高價と原料を手に入れる事の困難を言はず傳來のまゝの調剤法で發賣されたものであります、一度御服用になつた方が引續き二度三度と御服用になつて居られるのを見ても効果の程がわかります

百聞よりも先づ御實驗をおすゝめ致します（定價弐弗）

▲新入荷品　わかもと、養命酒、蜂ブドー酒、テルミ粉、中山胃腸薬、カラニユーム、アモン、パパヤ（強度分）、ウテナボマード

誠心誠意
誠心堂
晩香坡市パウエル街二四九
電話シーモア四八八四
249 Powell St. Vancouver

晩香坡市パウエル街三七四＝三七八
男女着類一切
澁谷商店
電話ダグラス五五二五

男女子供靴一切
加藤靴店
パウエル街三三八
電話シー八六一九
住宅 東カドバ街七九一
ハイ九二七エッキス

和洋雜貨食料品
晩香坡市パウエル街五六六
西村商店
電話ハイランド一三七五

B. C. WOOD & COAL CO.

割薪値段

▲インサイドファー
一コード　七、〇〇
半　三、五〇

▲同 三等品
一コード　五、〇〇
半　二、七五

▲ヒーターブロック
一コード　五、五〇
半　三、〇〇

▲ファー、ラフブ
一コード　四、五〇
半　二、五〇

御電話下されば早速お届けします

ピーシー薪炭
電話ハイランド九一五

晩香坡市パウエル街三八〇
昭和倶樂部
電話シーモア四五三三
〔事務所用〕電話ドグラス五五一二

助産婦案内

晩市プリンセス街二一五
ユレカルーム三階卅一號室
助産婦 **高橋喜志子**
電話ハイ三四九九エル
不在中はハイ一九八八

東ヘスチングス街一一三
助産婦 **渡邊糸子**
電話ダグ五二六九ワイ
シー二九六四オー

晩市アレキサンダー街五八
助産婦 **松岡久枝**
電話ツリニチー九六八アール

メーン街二四四二
看護婦 助産婦 **吉原登代**
電話フェヤモント五五四三
不在中フェヤ一七〇八オー

シンガーミシン
日本人部代理人 **堀七藏**
キャンビー街三三九九
電話フヤモント四〇三一エキス

和洋御菓子
晩市パウエル街三三五
横山菓子店
電話シー六九四一

各種帽子製造並に洗濯
メーン街三三八
友田製帽所
電話シーモア一八〇三エル

CHOP SUEY
大衆的南京料理
朝日チヤプスイ
パウエル街三五八
電話ツリニチー七一二三

パウエル街二二九
千鳥
電話シー七三九アール
鎌田玉子

ゴーア街一三〇
樂々
電話ダグ二七〇六

鍋焼うどん、そば、どんぶり物一切出前致します
パウエル街二五〇
天狗
電話シー三五三八

御手輕 御料理
アレキサンダー街三六二
吉野
電話ダグラス七一三

ちり鍋、すき焼
御飯
ゴーア街一一八
玉川
ダグラス四七九三アール

御會食に
御招宴に
ぜひどうぞ
南京御料理
富士
電話ツリニチー四〇二二

大工道具一切
晩市パウエル街三六八
秋山金物店
電話ドグ二三七

ウエデングケーキ
特に日本人向きに謹製致します
洋菓子類一切製造
晩市内は多少に拘らず配達します
パウエル街三四二
パウエルベーカリー
布田恕一
電話ダグラス五五三一
住宅西第七〇街一一九八
自宅マーポール六〇七エル

和洋雜貨食料品
漁船用具一切
ポートエシングトン郵函三一
岸本商店
P. O. Box 31
Port Essington, B. C.

ブリキ細工
プラマー仕事
パウエル街四五七
西畑ブリキ工場
電話ハイランド四二六

●魚類
●肉類
●青物類
●カマボコ
●和洋食料品
パウエル街二六二
茶木魚店
電話ドグラス五五四二

電燈線取付工事一切
迅速確實に御安く致します
西ヘスチング街四〇七
公認シカゴ市コイン電氣學校卒業
上田繁
電話シー二七七七
住宅セルチックキヤナリ電話ケリー一八六一エックス

◎江州澤庵到着
魚肉並に野菜物
御馳走用は是非當店で
パウエル街三五三
スター魚肉店
電話ツリニチー五七八四
自宅電話ハイ二七一八エル

▲左官業
從來日本に於て左官業の經驗を有する
カルシマイン、ペンキぬり、タイル張り、煉瓦つみ、壁落、チムネ修繕は多少に拘らず致します
▲日本式（長洲風呂）の釜も近着いたします
尚は日本の色壁材料も豊富に到着しました、何とぞ御用命の程を願上ます
パウエル街三五〇
尾本勘四郎
電話シーモア一一二五

▲薪、石炭
コムマーシャル街埠頭
ターミナル薪炭會社
電話ハイランド四四三
夜間ベビュー一二一九エキス

輕便 格安
かみなり
曾我運送舍
晩市パウエル街三八一
電話ダグ四七八八アール

男女衣類一切
パウエル街三三九
宮崎商店
電話ドグ一七四七

●高等南京料理
コックは此の道の腕きゝで料理は皆様のお口に合ふやう
美味に調理 値段は大々的勉强
晩香坡市パウエル街三八二
新南京樓
電話シーモア七八七五

RCA

勝太郎くづし＝ビクター

勝太郎の聲には涙がある! それを彩り、それに光を與へたのが この名盤、新たな角度から見直した此の恍惚たる名曲、新らしい感激が盛つたこのレコードを是非御傾聽下さい

〈裏面〉『勝太郎子守唄』

他の追從を許さず

ラジオ
ライセンス發賣
パウエル街三〇一
大正堂
電話ダグラス五五
ミカド・ツランスフアー 電話ステブストン 二

亡命の印度志士 恩を仇のスパイ行爲

噂！某國武官の手先となつて……

『事件』の裏面に暗躍

（東京通信）インド獨立の志士として、わが國に亡命以來數十年その筋から庇護のもとに世人の敬愛をさへうけてゐた革命家サバルソル（四七）が恩を仇に、東京駐在某々國武官等の手先となつて、埒を越えた諜報勤務に從つてゐたが、二・二六事件を機として遂に東京憲兵隊特高課に檢擧、留置取調べをうけてゐる、これによつて情報の賣込みに關する暗躍ぶりから不敬に關する罪、多數の日本婦人を爪牙にかけ或はかけんとした醜き愛慾圖繪の全貌が暴露されるに至つた

不敬文書を海外へ 機密書類等も發見

同人は要注意人物として、かねて當局で監視中の者で二・二六事件勃發の二月廿六日午前中はアメリカン・クラブにて某國大使館付武官等と會合、後は宿舍の江戸川アパートに某國大使館付武官等を招いて會談、その際、手に入れた各種の◇情報 を提供したとの嫌疑により檢擧されたものである、特高課の藤本課長、和田係長等の指揮で家宅搜索を行ひ證據品を押收して取調べを行つた結果判明した事實は同人が若くしてインド獨立革命に參加、英國官憲に捕へられて投獄、その後日本の雜誌の英文記者となつてボース氏とともに日本に亡命、ボンベイ・クロニクル紙の通信員となり、各國公館に出入するうち歐米人の感化を受け、忌々しき日本を蔑ろにする思想を抱くやうになつた、昭和四年ごろ表面上月額三百圓で某國大使館の英語教師に雇はれ、同九年八月までお茶の水アパートに止宿して月收四、五百圓程度の◇豪奢 な生活をしてゐた、昭和九年夏に英語教師をやめ小石川區の江戸川アパートに移り、同年末國際文化振興會に月給百圓で雇はれたが、その後は某國大使館付陸軍研究武官、大尉や大使館付駐在武官、大佐等と極めて密接なる交渉を保つてゐた、かれが海外へ送つた不敬にわたる文書をはじめ、わが軍部、政治の機密、産業通信機關に關する調査書類が多數同人方から現れて、これらのものが各國武官等の手に入つた經路の一部さへ明かとなつた

重役夫人など 魔手に踊る女性

……暴露した愛慾繪卷

なほ同人は、永年の日本生活中英語教授を名とし、または文學、ダンスを通じて異國人崇拜といふ日本女性の悲しむべき弱點につけ入り多數の日本婦人と交渉を持つた、その中には有閑マダム、藝術家、文士、女教師、女學生などあり、判明したものだけでも百數十名に上り、現に單獨にアパートを◇訪問 したり文通をしてゐるもの廿五名、關係を保つてゐるものが九名ある、家宅搜索の際には、これらの女性が同人に送つた艶書や、夫婦氣取りで寫したものが二、三十も現れ愛の言葉をサインしたものさへあつた、その二三を擧げると

（一）中島飛行機製作所重役某氏夫人富子さん（四〇）お茶の水アパートから江戸川アパートへと移り相當深い交渉を保つてゐたものらしく、憲兵隊としては夫君の會社が◇軍需 品工場だけに特に詳細にわたり取調べを行つた

（二）廣井かや子（四八）奈良において英語教授の名目につられて關係を結び、現に某官廳の高級官吏夫人としてロンドンに滯在してゐる

（三）深井靜江（三九）も奈良でおなじく英語教師につられて交渉

そのほか、東北帝大出身の女理學士とはその女高師時代アテネ・フランセで知り合つたがその頃に「志士としては尊敬いたしますが妙な交渉はお斷りする」と斷乎はねつけられたり、ダンスの鳥淵會」――會長醫學博士小林謙五郎氏夫人いゑ子さん（四九）……のメムバーとなり、有閑マダム、令孃などに取り入らんと企て、俳優市川紅梅等にもその◇魔手 を伸ばさんとしてゐたものである、本人の自白によるとジユン・バーのマダム山田順子さんとも關係があるといひ、銀座界隈のカフエー、バーのマダム女給など數へ切れないほど多數の關係者がある模樣である

公民學校の 創立記念會

多數表彰さる

（カンバアランド通信）去る十二日午前十時よりコモックス區公民學校講堂にてサンデースクールのイースター祭あり、多くの父兄も參加して盛大であつた、後で教會及び母姉會援助のイースター・エッグの配布があつた

△引續き十一時よりコモックス區公民學校第十八回創立記念及び、同母姉會第十回創立記念祝賀式あり、野元校長司會し、學務委員長渡邊宇作氏の祝辭に次いで、母姉會長花代氏の祝辭挨拶あり、それより會計として十ヶ年間盡力せられし、松淵靜子氏に感謝狀と記念品を贈られた、又永年顧問として盡されし青木まさ子氏に、同役員として努力せられし林ユキ氏、廣瀨千惠氏にはそれ〴〵感謝狀を贈られ、矢野信子及び角口みよ子兩孃は幼くして母を失ひ、よく父に仕へ、弟妹に盡せしを賞せられて、賞品を贈らる。それより合同教會代表大垣麻次氏、校友會代表河口博氏の祝辭ありて、松淵靜子氏、矢野信子氏、角口泰一郎氏の謝辭あり、最後に司會者は各自その分を盡し一致協力して公民學校を益盛大にするやうにとの希望を述べられ、英國々歌を合唱後、本校に功勞ありし先輩諸氏に對する敬意と感謝を以て一分間の默禱を捧げて閉會した

△午後一時半五號地ホール前にて母姉會の記念撮影をなし、それよりホールにて、母姉會員一同の腕になる山と積まれた御馳走を滿喫しつゝ餘興レヂオ放送に始まり、續いて獨唱、合唱その他賑やかな隱藝を出して喜びと感謝とに樂しい數時間を過ごした

△夜は七時半よりイースターの禮拜があり洗禮式も行はれ七名の人々が受洗した

SECOND GENERATION PARLEY HELD IN TOKIO

TOKYO—(CNP).—To give representative second generation in Tokyo an opportunity to get acquainted with business and professional leaders of the capital, an informal social meeting was sponsored late in March by the American-Japan Society at the Tokyo Y.M.C.A., Kanda. A turnout of 70 resident American citizens of Japanese ancestry attended the affair, which was the first of its kind arranged by the committee on activities of the society. The social was opened by remarks by Takashi Komatsu, chairman of the activities committee, and George Kiyoshi Togasaki, who was master of ceremonies, expressing the society's desires to assist the second generation group in getting adjusted to conditions in this country so that their stay might be made more comfortable.

WOMAN STUDENT WINS COVETED FELLOWSHIP

NEW YORK CITY.—Fukami Sato, fine arts major at Barnard College, was awarded the George Welwood Murray Fellowship, which includes the fields of social science, literature and other fine arts, after being selected as the two seniors showing most promise of distinction. Miss Sato came to this country from Tokyo about 10 years ago.

JAPANESE XYLOPHONE ARTIST ON N.B.C.

SAN FRANCISCO (CNP)—Yoichi Hiroaki, staff artist of the New York N.B.C. studio, will broadcast a nation-wide weekly series of xylophone concerts beginning today from 4.30 to 4.45 p.m. and Thursday. He may be heard through the Seattle N.B.C. outlet, station KJR.

NISEI AMBITIONS SHOW HEALTHY TREND

SAN FRANCISCO.—Replies to questionnaires sent out to more than 3000 members of the Y.M.B.A. groups in California recently said that 279 persons wanted to become operators of farms and nurseries, while 113 wanted to be office employees and salesmen. One hundred and four are satisfied with being just farm workers.

KOIKE BESTS WORLD MARK IN SWIM MEET

TOKYO.—One world record and six new Japanese marks were established by the Japanese Olympic team in an exhibition meet at the Tokyo Imperial university indoor pool Saturday afternoon. Reinzo Koike set a new short pool world mark of 7:23.8 in the 500-meter breaststroke and also two Japanese records in the 100 and 200 meters.

150 DELEGATES ATTEND Y.M.B.A. PARLEY

ALAMEDA, Calif. (CNP)—Approximately 150 delegates registered for the Decennial North American Y.M.B.A. conference, which was held at the Alameda temple over the week-end holiday.

Oh So!

says FRANK WATANABE

by ED HOLDEN

THE BORDER

One night as I travelling on across of Mexico border in street to El Paso U. S. car stopping and 3 U. S. Officers entering . . . they looking at me I speaking some verbs and they pass on. Then two Mexican fellows are very very anxiety to showing that they having nice passport . . . U. S. officers they stopping for long time at them two Mexican gents to asking some question . . . then Officers say "Standing up!" Them Mexican do and Officers take from back side their coat some smuggled packages. One Mexican fellow he say "You going took us to jail?" "And how!" resnort U. S. Officer. But when them Mexican get in jail they will sleeping in first clean spot and bed they ever having . . . that what I believing judge from what I look see in Juarez.

Maybe you like reading some more Mexico tomorra?

SPRING FOOTWEAR
OZAWA SHOE STORE
244 Powell St.

第二世問題に關し 小川書記生講演

新西院佛教會々堂で

（新西院通信）キャンプミル勞働組合新西院地方支部、新西院日本語學校、クインスボロー昭和會の三團体合同で來る十九日（日）午後一時から新西院佛教會堂に於て第二世問題講演會を開催し、ハワイに於ける第二世の狀態について權威ある研究をして居られる小川書記生の講演をきく事になつた。各方面から多數來聽するやう希望してゐる。

新西院佛青通信

新西院佛青文藝部發行の機關雜誌「法芽」第三號を六月十五日發行の豫定にて會員諸君は勿論一般の投稿を奮つてあらん事を希望す、原稿締切は五月十日まで文藝部員まで送附せられ度しと

ステヴストン 日本婦人會

盛大な茶話會

同村日本婦人會は創立二十四年の歷史をもち、會員三百十名を有する公認婦人會であるが去る十一日石井領事夫妻、書記生夫人方をお招きして茶話會を催したが、席上石井領事の參政權問題と婦人の活動に就いて有益なる講演あり來會者會場に溢れ頗る盛會にして且つ意義ある催しであつた、同會では石井領事に對し深甚なる感謝の意を表してゐる、尙同會では明日午後二時から團体ホールで春季終りの講習會として市廳より派遣の看護婦の家庭看護法及びミス・テートの洋式結婚の作法等に付き講演ある由、會員並に二世孃其他一般の來會を希望すると

合同教會便り

△祈禱會＝今晩八時パウエル街會堂にてイースターに於ける受洗者を中心として開催

△婦人會主催研究會＝明木曜日午後二時体育館社交室にて開き、デオルフ女史からテーブルの飾り方及び禮儀に就て學ぶ

△パウエル街日校父母教師會委員會＝明木曜日午後八時圖書室

△フエアビウ少女訓育會＝金曜日午後七時半同地幼稚園ホールにて

△聖書と教育の會＝十八日土曜日午後八時東第五街一〇一高島義親兄方にて開催

石黒開教使 日本へ歸る

後任は青木師

今回石黒主任開教使辭任歸國する事となり青木開教監督は本派佛教會主任開教使を兼務し諸般の事務を執行する、尙石黒師は來る十八日より各地告別說教に巡回する由

△石黒師告別說教日割＝四月十八日土曜フエヤビユー佛教會、十九日日曜ミッション佛教會、二十日月曜ビクトリア佛教會（つゞく）

△御講＝十六日午後六時より佛教會堂に於て法味愛樂の爲め例會を開催する

△延期＝キチラノ母姉會例會は十七日開催の筈だつたが都合により廿四日夜七時半に延期した

△勸請式＝明十七日午後八時より日蓮宗佛教會に於て渡邊文子夫人は感得の守護神の勸請式を行ふ

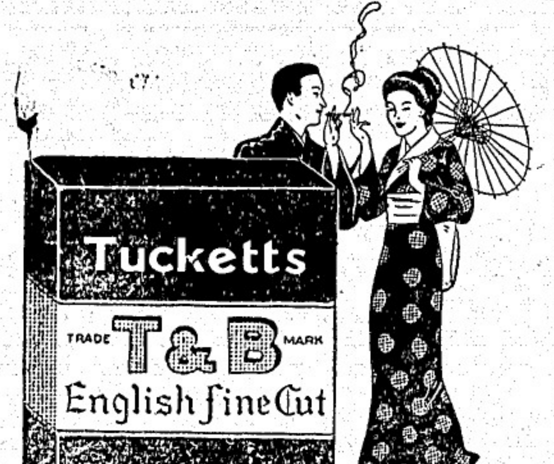
フエア佛教會

フエアビウ佛教會では來る十八日午後七時半から新任の青木師歡迎會及び石黒師送別會を開催する、會員の出席を希望する

明日のレヂオ

△晩香坡＝管絃樂七時、同七時半同八時一一〇〇キロ局、時事放送八時半、ダンス音樂十時より十一時半まで一〇一〇キロ局

舊友
値下げをした タケツト
テー エンド ビー
極上シガレツト煙草
御手巻きに適するやう
特別の細刻み 御試用あれ



T&B
FINE CUT
10¢

ビクターレコード

春
花と競ふ 流行歌の花形陣
燦々たる春の日にも似た麗朗の珠玉盤

流行歌

勝太郎くづし―勝太郎子守唄	勝太郎
男度胸―千石船（佐渡哀歌）	小野巡
鳥追ひ女―市―旅の人形師	市丸、德山
忍び笠―流れ旅	大宮、兒玉
（雨に濡れて／遠きあこがれ）	德山璉 小林千代子
（戀の淡雪／山小屋の夜）	能勢妙子 渡邊はま子
（リンクの春／處女雪蹴つて）	藤山一郎 田母澤ふみ子
（戀の進軍／眠れぬわたし）	藤山、能勢 小林千代子
（もつれ糸／舵まくら）	市丸
（春はうれしや／茶摘ばやし）	勝太郎 喜美勇
（すべる隼／スキー音頭）	勝太郎、三島 兒玉好雄
（小諸出て見りや／槍さび）	三島一聲 兒玉好雄
（赤道まつり／赤道越えて）	帝國海軍々樂隊 久富吉晴
（星のふるさと／祖國よさらば）	大宮小夜子 小野巡
（しぐれ道中／ぬれた島田）	兒玉好雄 市丸
（淺草むすめ／淺草おどり）	兒玉、能勢 市丸、久富
（港の戀風／女の泣く夜）	久富吉晴 渡邊はま子
（おとめの詩／曙の歌）	齋田愛子
（君ヶ胸に／涙もて）	同
（城ヶ島の雨／才女）	同
（現なる夢／夢のツイン）	田中路子
（春の日／遠き想出）	田中路子
（あらさうなの／白い月）	能勢妙子 ヘレン・スミダ
（唄のレビュー／朗らかな演藝會）	古川、小林、藤山 三島、市丸、勝太郎

唄ふ彌次喜多　古川、德山

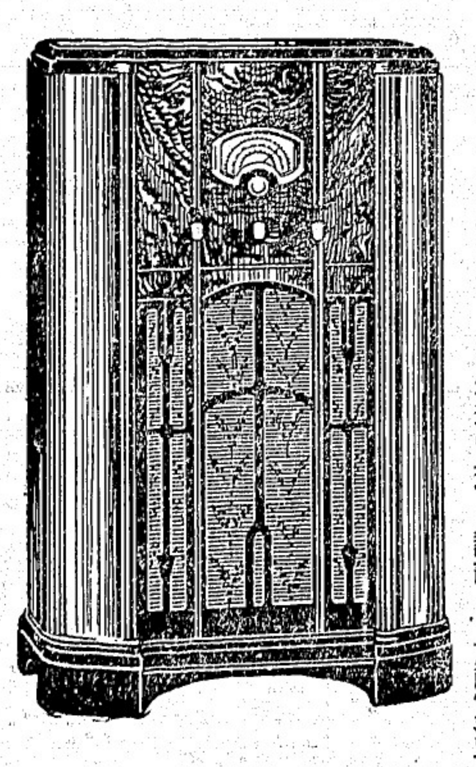
○博多節―米山甚句		山本麗子
○津輕よされ節		同
○戀の橋―おきやがり小法師		市丸
○有明節―夕ぐれ		勝太郎
○香に迷ふ―やりさび		市丸
○都々逸		勝太郎
○寶舟―松くづし		同
○二上り―梅は咲いたか		同
○秋の夜―びんほつ		同
○米若くづし		壽々木米美
○義士外傳―角の横鎗	二枚	東洋滿
○月影半平太	二枚	吉田奈良丸
○鹽原多助愛馬の別れ	二枚	木村友衞
○天野屋利兵衞	二枚	壽々木米若
○乃木大將	二枚	天光軒滿月
○佐渡情話	四枚	壽々木米若

八時レコード 二枚一組アルバム入り
小鳥屋さん、お靴のお窓、金太郎音頭、あわてお猿、兵隊さん、ひよこ、小馬、竹の子、てる〳〵坊主、風鈴、兵隊ゴッコ、夏の雲、かくれんぼ、ねん〳〵ばろり、上り目下り目、芒と月、牛若丸、砂あそび、那須與一、折紙、こん〳〵小狐、雨ふり雲、お伽ばなし、からくり

童話劇○びつくり饅頭 ○おひなまつり　ワンワンコドモクラブ
○權助提灯　三遊亭金馬
○そんなことないでせう ○職業戰線　キヤラメル・チヨコレート
○スポーツマン
○日本の軍人は何故强いか 少年に與へる訓話　加藤寛治大將

RCA
HIS MASTER'S VOICE

短波長波兼用
ラジオ蓄音器
RCAビクターの全經驗を盛り
最高技術を盡した
最新式超性能
構造堅牢・諸裝置完備
操作簡便



七球スーパーヘトロダイン 百五十弗―目錄呈上
$ 150.00

ラヂオライセンス
大正堂
バウエル街三〇一
電話ダグラス五五

紙はり
壁落ちを完全に塗り埋め精度強き良質の糊を用ひ凡て調和よくし多年の經驗を以て美しく完全に責任を以て安價に致しま

御結婚式 ベール及髪飾無料 御披露用儀式用 日本振袖 貸衣但し着附無料

◎結婚式御披露に日本着物を貸します ベール、髪飾等は無料でサービス

花嫁様の御支度 結婚式用髪飾及ベール無料で貸ます オイルパーマネントウエーブ美容術

花嫁様のお仕度 結婚式用髪飾及ベール無料で貸します 十數年の經驗あり